



الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيد المرسلين وآله وصحبه أجمعين
جب رسالتِ بناہ نے حمدِ الہی سے اپنی عجز کا اقرار کیا تو ما و شما کا کیا ذکر ہو جو زبانِ ہلا سکیں اور
جب شانِ مصطفویٰ میں خدا کا ارشاد و کانِ فضلِ اللہ علیک حیضاً ہوتا تو بند و نکی
کیا طاقت جو دم مار سکیں کسی نے کیا ہی اچھا کہا ۵

زلافتِ حمد و نعتِ اولیٰ است بر خاکِ خفتن
سجودِ کرتی تو اس کردن درودی میتواں گفتن

اگر اہل بیتِ نجات کی کشتی میں توجہ یا آسمانِ ہدایت کے تار کو ہیں جسے بحرِ سلوک سے پار
ہونا ہو تو اس کشتی میں سوار ہو کر ان تاروں سے راہ کی معرفت حاصل کر کے ساحلِ مقصود تک
پہنچ جائے۔ کشتیِ بغیر تاروں کے اور تار سے بے کشتی کے نافع نہیں اگر اس راہ کو طبع
طے کرنا منظور ہو تو پیرانِ کبار و اولیا عظام کی توجہ بھی ضرور ہے ۵

مور سکیں ہو سے داشتِ کردِ کعبہ رسد
دست در پای کعبہ ترزد و ناگاہ رسید

میرزا شیریں کلامِ پاک کے طفیل سے مجھے سیدھی راہ پر قائم رکھا اور
اوس کے سمجھنے اور پہچاننے کی توفیق عنایت فرما۔ میرزا شیریں حبیب
پاک کے صدقے سے تو اپنی سچی بندگی اور انکی سچی غلامی نصیب فرما۔ اور احادیثِ
شریف کی خدمت سے مشرف فرما۔ اہل بیتِ کرام و ائمتہ عظام کی دوستی میں
ثابت قدم رکھ مجھے اور میرے ماتھے پر جنھوں نے بیعت کی ہے ان سب کو پیرانِ کبار کے
زمرہ میں محشور کر۔ اور اس تفسیر کے معاونین کو اور اس ریاستِ حیدر آباد کو

کے والی کو ہدایت دے کر دونوں جہان میں خوش و خرم رکھا اور انکو دشمنوں کو پامال کر۔ آمین۔
اما بعد یہ فقیر سزا پا تقصیر اہل الوفا عمر تخلص خلیق کان اللہ لعن من کرتا ہو کہ ایک مدت سے قرآن مجید
کا عاشق ہے۔ اسکی تلاوت اسکا درس اسکا بیان ہے۔

کے کتابک حوالی کا بفار و مضیجے

چونکہ ہمارے وصول الی اللہ کا ذریعہ اگر ہے تو قرآن ہے۔ اسکو سمجھنا اسی پر چلنا اسی میں ایسے
محو ہونا کہ خود منکمل سے کلام کو مستیابی ہماری معراج ہو۔ خیال ہوا کہ ہم عدم آباد کو عنقریب میں آباد
کرنے والے ہیں تو اس کتاب الہی کی اس طرح خدمت کرنی چاہئے کہ عالم وجود و شہادت میں
ہمارے بعد بھی ہمارا نشان باقی رہے۔ گو ہم فانی ہو جائیں لیکن باقی کی معیت سے ہمیں بھی بقا ہے
ہو چنانچہ اس خیال کا اس طرح ظہور ہوا کہ میرے طریق بھائیوں نے جنھوں نے مجھ سے حُب
فی اللہ کا عہد کیا۔ اور میرے مرے تک اس دوستی کے نبھانے کا وعدہ کیا ہو وہ اپنی سچی دوستی کا
اظہار کرنے لگے۔ اور اس تفسیر کے طبع کے معاون ہوئے۔ اب تحریر تفسیر نصف آخر سے شروع
ہوئی۔ اس لئے کہ یہ عاصی کئی سال سے مکہ مسجد حیدر آباد دکن میں بعد نماز جمعہ قرآن مجید کا ہی بیٹا
ابتدا سے کر رہا تھا۔ اس مشورہ کے وقت پارہ سُبْحَانَ اللَّهِ بے شروع ہونے والا تھا۔ یہی رہا
قائم ہوئی کہ اس جز سے کہ قصہ معراج بھی ہے تقریر کے ساتھ تحریر کی بھی ابتدا کی جائے۔ اور
اللہ سے امید رکھی جائے کہ اسے قبول فرما کے ہمارے لئے باقیات صالحات کر دے۔

لے تیری کتاب مجھ سے دم بہرہ دینیں ہوتی۔ اُس میں میرے دردِ دل کی دوا ہو۔ سہ خصوص ان میں دو محب
و برادرانِ طریق جناب حاجی مولوی محمد عبدالعزیز صاحب قادری مصنف عز الایلاق و باغ و بہار عزیزی و جناب حاجی حکیم
مولوی محمد کن الدین صاحب قادری نے ذمہ لیا کہ ہم اس کے طبع کو اس لئے کتاب بندوبست کرتے ہیں۔ تو اسکی تفسیر و ترجمہ
تحریر کر۔ اللہ اللہ کہ اس کے بعد بہت سے احباب اس تفسیر کے طبع میں معاون ہوئے جن کے اسماء گرامی ہر حصہ
تفسیر میں درج ہو کر رہے ہیں۔ اور محی جناب حکیم حاجی مولوی محمد شرف الدین صاحب قادری مددِ اسی اور مجھ
و برادرِ طریق جناب محمد حسین صاحب قادری مددِ اسی نے ایک رقم معتدبہ تفسیر کی اور برادرِ روحی مولوی
عبدالغبار صاحب نے اہتمام طبع تفسیر اپنے ذمہ لیا۔ جَزَاهُمُ اللَّهُ خَيْرًا اَتَجَنَّ اَع۔ ۱۲

مثلاً الحمد کہ یہ کام شروع ہوا۔ اور اس میں ترجمہ کی طرف پہلے توجہ کی گئی۔ اور جہاں تک ہو سکا محاورہ اور الفاظ دونوں کا خیال رکھا گیا۔ لیکن عربی زبان اس قدر وسیع ہے کہ ترجمہ کے لئے اردو زبان میں الفاظ نہیں ملتے۔ پہر کلام الہی جو معدن فصاحت و بلاغت ہے اُس کا ترجمہ اسی طرح ہے گویا حسین آدمی کی تصویر۔ کہ صورت تو ہے لیکن جان نہیں۔ آدمی کے لئے جس طرح جان پر کلام کے لئے فصاحت و بلاغت ہے۔ پہر بلاغت بھی وہ کہ تمام فصاحت سے عرب سے اسی کلام عربی میں نہ ادا ہو سکی تو ترجمہ میں وہ بلاغت کس طرح باقی رہے گی۔ چنانچہ آیت سورہ نمل کو دیکھو جہاں اب ہم تفسیر لکھتے لکھتے پھونچے ہیں (وہ یہ ہے وَجَدْنٰکَ مِنْ مَّسَاكِنَ یٰثِقٰیْنِ۔ اب ہم بنا کر ترجمہ سواؤ خبر کے اور کیا کر سکتے ہیں۔ پہلے وہ صفت بدیع جو سبباً و بنا میں ہے فوت ہو گئی۔ اور وہ فواصل کا لطف جو پہلی آیت میں الفائین۔ دوسری میں مبین۔ اس آیت میں یقین پر وہ بھی ہاتھ سے جاتا رہا۔ کیونکہ ہم ترجمہ خبر یقینی یا یقینی خبر کریں گے۔ اس کے علاوہ بنا کے معنی ایسی خبر کے ہیں جو بات اور شان دار ہو یہ حسن حسن ہے۔ اب ترجمہ میں اگر خبر کے ساتھ با وقت اور شان دار بڑا یا جاوے تو علاوہ الفاظ کی زیادتی کے ہر بھی نہ وہ وقت رہیگی نہ وہ شان۔ یہی سبب ہے کہ ہر مترجم نے اپنے ترجمہ میں بہت ہی کوشش کی بعض لوگوں نے۔ لفظی ترجمہ اختیار کیا وہ اس بات پر خوش ہیں کہ ہم نے تو کچھ کم و بیشی نہ کی جس طرح اس طرح ترجمہ کر دیا۔ لیکن فصاحت کا خیال بھی ضرور تھا۔ اور بعض اشخاص نے با محاورہ ترجمہ کیا اور لفظ کا خیال نہ رکھا۔ لیکن الفاظ کا خیال رکھنا بھی لازمی تھا۔ مثلاً لَا جَعَلْنٰکَ مِنَ الْمُسَبِّحِیْنَ کا ترجمہ کیا کہ میں تجھے قید کر دوں گا۔ حالانکہ لَا تُسَبِّحُکَ کا ترجمہ ہے۔ بہر ان الفاظ کی زیادتی میں کوئی نہ کوئی سبب ہے۔ چنانچہ ہم نے ایسے مواضع پر اپنے ترجمہ میں تصریح کی ہے۔ اسی طرح کوئی محذوفات و مقدرات یا بطور تفسیر جو الفاظ ہوں وہ میں متنبہ لکھ کر اگر جگہ اس کا ناخذ بھی حاشیہ میں لکھ دیا ہے۔ عرض لفظ و معنی دونوں کا خیال جب کیا گیا ہے لیکن جہاں ہمارا محاورہ لفظوں کے مطابق نہ ہوا تو اس وقت میں بہت داری پیش آئی ہے۔ آخر آخری سے جس جانب ترجیح معلوم ہوئی اُس کی کو اختیار کیا۔ اور بہتری کو چھوڑ دیا۔

بالنسبت دران ترجمہ میں اداسی ہو سکتی

تفاسیر معتبرہ سے بہت چھان بین کی گئی۔ پھر بھی جو غلطی صادر ہو گئی ہو تو ناظرین تفسیر سے امید ہو کہ اس سے آگاہ فرمائیں تا مستقل طور پر ترجمہ چھپنے کے وقت اسکی رعایت رکھی جائے۔ اور اس کا نام **تفسیر قادری** اور تاریخی نام **كشف القلوب** رکھا گیا جس کے عدد (۱۳۱۹) تیرہویں ہوتے ہیں اب تک تیر سو چوبیس شروع ہو اس پانچ سال میں پانچ بار سے ہوئے۔ خیال ہوا کہ زندگی مثل جاب ہے۔ اس کا کچھ بھروسہ نہیں بہتر ہو گا کہ اس تفسیر کا مقدمہ لکھا جائے۔ اگر میری زندگی میں تفسیر کامل نہ ہوئی تو خدا جسے توفیق دے وہ کامل کر دے گا وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ۔ اس تفسیر میں یہ چند امور پیش نظر رہے ہیں۔ نقل آثار تفسیر ابن کثیر وابن جریر سے لیکن بعض جملہ بھی کثرت سے ناخذ نہیں بتلایا یا یہ کہ ایک دو کتابوں کا ماخذ بتلایا یا یہ کہ صرف ابن جریر نے اپنی سند سے اپنی تفسیر میں لکھا جب ہم نے تفسیر درمنثور میں دیکھا تو اس سے زیادہ ماخذ ملے تو ہم نے اس طرح (در) کر کے حوالہ دیا لیکن یہ سمجھنا چاہئے کہ وہ تفسیر ابن جریر و

لہ (۱) سبحان اللہ (۲) قال الم اقل لك (۳) اقذوب (۴) قلنا فله المؤمنون (۵) وقال الذين لا يدعون۔ سہ جس طرح تفسیر جلالین کو دو مصنفوں نے کامل کیا ہو۔ اگر اللہ تعالیٰ چاہے تو اپنے فضل و کرم سے میرے دو فرزندوں (ایک سید محمد بادشاہ جو میرے والد کا ہم نام ہو۔ دوسرے سید علی زین العابدین) کو عمر طبعی کو بھینچا کر اور علم و فضل عنایت فرما کے اس تفسیر کی تکمیل کروائے تو یہی کچھ بعید نہیں ہے۔ چنانچہ یہ فقیر بھی چار سال میں یتیم ہو گیا۔ اور سایہ پدری سسر سے اٹھ گیا تھا۔ لیکن اس مرتبہ حقیقی نے کس نادر نعمت سے پالا۔ آخر میں سب سے بڑی نعمت یہ سہ فراز کی کہ اپنی کتاب پاک کی خدمت میں مشغول کیا ہے

ہم گرچہ نہیں لایق دربار تمھارے	کہلاتے ہیں پر بندہ سہ کار تمھارے
اچھے رہیں نزدیک بڑے جائیں کہ ہر کو	گل میں تو تمھارے ہیں وگر خار تمھارے
ہوں تو بدخلق اور کہتے ہیں خسیلق	آپ ہی کا ہے یہ سب صدقہ حضور

سہ یہ تفسیر شری معتبر تفسیر ہے مصنف کا نام ابو جعفر محمد طبری ہوتا ہے۔ اسکا انتقال ہوا۔ علامہ نووی مراد ہیں کہ مثل تفسیر طبری کوئی تفسیر تصنیف نہیں ہوئی ابو حامد اسقراہی نے فرمایا اگر کوئی شخص تفسیر ابن جریر کی

ابن کثیر میں بھی موجود ہے۔ چونکہ یہی دو تفسیریں نقل آثار میں نہایت عمدہ ہیں اور درمنثور میں طب و یابس سب جمع ہے (لیکن مصنف نے ہر ایک کتاب کا نام ذکر کر دیا ہے جس سے ذی علم طب و یابس کو پہچان سکتا ہے) اس میں مصنف پر کوئی اعتراض نہیں اسی لئے ہم نے صرف اس پر اعتماد نہیں کیا بلکہ یہ دونوں تفسیروں سے اسکی تصحیح کر کے پھر ہم نے اپنی تفسیر میں اسے نقل کیا۔ درمنثور کے صفحات الٹ پلٹ کر چند حدیثیں صحیح نقل کی ہیں۔ تفسیر معالم التنزیل سے بھی اخذ کیا ہے اسطرح تفسیر کبیر و تفسیر منشا پوری و تفسیر بیضاوی اور اس کا حاشیہ حجاجی اور تفسیر ابوالسعود و تفسیر

(بقیہ صفحہ گزشتہ) حاصل کرنے کے لئے چین کا سفر کرے تو کچھ بڑی بات نہیں ہے (کشف الظنون) شہرہ الحمد وہ تیس جلدوں میں چھپ کر مصر سے حیدر آباد آگئی۔ اب اس فقیر کے پیش نظر ہے۔ ہر حدیث کی سند مصنف نے لکھی ہے۔ لیکن فقیر نے یہ حذف سند ترجمہ نقل کیا ہے جس کو منظور ہو وہ اصل دیکھ لے۔ ایک ابن جریر شیخ اور کرامیہ بھی ہے اس سے آگاہ رہنا ضرور ہے لہ تفسیر ابن کثیر امام حافظ ابوالفدا راسماعیل بن عرقیشی دمشقی متوفی ۷۷۰ھ کی تصنیف ہے اور یہ بڑی کتاب دس جلدوں میں ہے۔ احادیث و آثار کو نقل کر کے جہاں احتیاج ہوئی ہے جمع و تعدیل بھی کی ہے (کشف الظنون) فقیر کہتا ہے یہ تفسیر نہایت ہی معتبر ہے اور مطبوع ہو چکی ہے لہ اس کا نام الدر المنثور فی التفسیر بالمأثور چند جلدوں میں ہے شیخ جلال الدین عبد الرحمن بن سیوطی کی تصنیف ہے انکی وفات ۷۹۰ھ میں ہوئی اور وہ بیان کرتے ہیں کہ جب میں نے تفسیر ترجمہ بالقرآن کو لکھا۔ اور اسکی تکمیل میں لوگوں کی ہمتوں کو پست پایا تو میں نے اس سے متون احادیث کی تکمیل کر لی اور یہ تفسیر متداول ہے (کشف الظنون) لہ امام محی السنہ ابی محمد حسین بن مسعود الفراء البغوی الشافعی کی تصنیف سے ہے۔ انکی وفات ۳۷۰ھ میں ہوئی یہ کتاب متوسط اس میں مفسرین صحابہ اور تابعین وغیرہم کے آثار میں (کشف الظنون) لہ تفسیر کبیر جس کا نام فاتح العیب ہے علامہ فرخ الدین محمد بن عمر رازی متوفی ۷۷۰ھ کی تصنیف ہے (کشف الظنون) نقل احادیث میں اسکا اعتبار کم ہے باقی ہیں سب کچھ لہ تفسیر منشا پوری جس کا نام غرائب القرآن و رغائب الفرقان علامہ نظام الدین بن محمد منشا پوری کی ہے وہ کہتے ہیں کہ میں نے تفسیر کبیر کو غور کیا ہے اور اس کے سوا اگر تفسیر کو جمع کیا ہے (کشف الظنون) یہ کتاب تفسیر ابن جریر کو حاشیہ پر طبع ہو چکی ہے و تاویل بھی نجم الدین ابی یوسف نقل کی ہے لہ اسکا نام انوار التنزیل و الارواء و تلویح قاضی طر الدین ابوسعید عبداللہ بن عمر بیضاوی شافعی کی تصنیف ہے انکی وفات ۷۷۰ھ میں ہوئی اس کتاب میں اعواب منعی بیان کیے جو کہ متعلق ہے وہ کشف و غرض ہے۔ اور جو کچھ حکمت کلام و متعلق ہے وہ تفسیر کبیر سے اور جو کچھ شقائق و خواص حقائق و اطوائ اشارات متعلق ہے وہ تفسیر رابعہ صفہانی سے متعلق ہے۔ اور باقی وجوہ مقولہ اور تفسیر ابن کثیر (کشف الظنون) سورۃ نون کو آخر میں اگر احادیث میں نہیں مسامح کیا ہے اور اسکی بہت حاشیہ ہے (کشف الظنون) نقل تفسیر کردی ہے کہ وہ امام شافعی کے تلامذہ ہیں۔ لہ اسکا نام غایتہ الفاضلی ہے اس میں مصنف شیخ احمد بن محمد بن عمر کا لقب ہے ابی الدین حجاجی مصری حنفی قرن دہم میں تفسیر لکھی اس کا نام

تیس تفسیر ابن کثیر

تیس تفسیر منشا پوری تیس تفسیر بیضاوی تیس تفسیر کبیر

خازن و تفسیر مارک و تفسیر جلالین و تفسیر خطیب وغیرہ سے ادب کے نکات ربط بین الایات عقلی باتیں۔ تراکیب صرف و سخن کو نقل کیا ہے۔ لعنت کی تحقیق اکثر کتب لعنت سے کی اور مفردات راغب جو لعنت قرآنی میں عجزہ کتاب ہے اور یہ کتاب میں علیہ ہونے کی سخو کی زیادہ تحقیق منظور ہوئی تو مفتی اللہ علیہ اور اتقان وغیرہ کی طرف رجوع کیا۔ کسی وقت تحقیق احادیث خود کتب حدیث سے کی۔ فقہی مسائل میں فقہ کی جانب رجوع کیا اور اگر جگہ چاروں مذہب کا ذکر کیا۔ سب سے قرأت میں شاطبی اور غنی الشیخ پر اعتماد۔ کیونکہ استاد ی سید القراء جناب سید محمد تونسلی مدنی مدظلہ سے اسی طرح سنتی ہیں۔ قرأت تحقیق تفسیر سے ہرگز ممکن نہیں۔ بلکہ ہر ایک علم کو اسی علم کی کتب سے تحقیق کرنا چاہئے۔ جہاں حالات ہر عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی کتب سیر کی طرح رجوع کیا۔ تاریخی حالات میں تاریخ کامل وغیرہ پیش نظر رہی۔ علاوہ اس کے تصوف وغیرہ کو سرائس البیان و تفسیر شیخ اکبر محی الدین ابن عربی و تفسیر روح البیان

(بقیہ صفحہ گزشتہ) ارشاد العقل السلیم الی مزایا الکتاب الکریم ہے اس کے مصنف مفتی ابوالسعود بن محمد عادی حنفی ہیں۔ جن کی وفات سنہ ۸۰۰ میں ہوئی۔ (کشف الظنون) لکھ اس کا نام لہاب التاویل فی معانی التشریل ہے اس کے مصنف علامہ الدین علی بن محمد بغدادی شہورہ خازن ہیں۔ چنانچہ میں آپ کا انتقال ہوا۔ آپ نے معاملہ تشریل بغوی کو منتخب کیا ہے۔ اور صحیحین سے احادیث کو بھی نقل کیا ہے۔ اور پھر غریب حدیث کی شرح بھی کی ہے (کشف الظنون) لکھ مارک التشریل و حقایق التاویل حافظہ الدین عبداللہ بن احمد حنفی کی ہے (اس کے مصنف حنفی ہیں) انکی وفات سنہ ۸۰۰ میں ہوئی (کشف الظنون) لکھ یہ تفسیر اول سے آخر سورہ اسرا تک جلال الدین محمد شافعی متوفی سنہ ۸۰۰ کی تصنیف ہے جب وہ مرتے جلال الدین سیوطی متوفی سنہ ۸۰۰ نے اس پر تمام کیا اور لکھ کی تفسیر بھی آپ ہی نے لکھی کیونکہ سبکی نے اسکی تفسیر نہیں لکھی تھی یہ تفسیر صغیر الحکم کثیر المعنی ہے اس نے کوہ خلاصہ تفسیر ہے۔ بعض علماء میں نے کہا کہ میں نے حروف قرآن و تفسیر کو حساب کیا تو دونوں کو سورہ فرزل تک مساوی پایا اور سورہ مدثر سے تفسیر قرآن سے زیادہ ہے اس بنا پر اس تفسیر کا بغیر وضع کے اٹھانا جائز ہے (کشف الظنون) لکھ اس کتاب کا نام سراج المنیر ہے اس کے مصنف شیخ خطیب شریفی ہے چار جلدوں میں ہے بڑا دلچسپ آیات خوب بیان کرتے ہیں۔ علامہ سرائس البیان فی تفسیر کے مصنف شیخ ابی محمد روز بھان بھٹی شیرازی صوفی ہیں انکی وفات سنہ ۸۰۰ میں ہوئی یہ تفسیر اصل تصوف کی طریقہ پر ہے چھپ گئی ہے اسی کے حاشیہ پر تفسیر شیخ محی الدین ابن عربی بھی ہے۔ یہ بھی تفسیر بطور تصوف ہے۔ شیخ حنفی کے آثار شمار نقل کرتے ہیں۔ تصوف کے بہت سے باتوں کو جمع کیا ہے۔ استفادہ میں چھپ گئی ہے روح المعانی

سبب تالیف

و تفسیر جامی وغیرہ سے نقل کیا ہے۔ کبھی کتب تصوف سے بھی مضامین لکھے ہیں۔ کبھی اپنے قلب کی طرف رجوع کر کے بھی کچھ نیا تحریر کیا ہے۔ اس کے سوا جس کسی بد مذہب کی نئی تصنیف دیکھتے ہیں آئی اس کا تار تار الگ کر دکھایا۔ اور اصل باعث تفسیر لکھنے کا یہی ہوا کیونکہ جن مذاہب کا تفسیر قدیم میں رو نہ ہو رہے بعض وہ مذاہب اس وقت نہیں ہیں۔ بلکہ اسکی جائے نئے نئے فرقے پیدا ہو گئے ہیں۔ اس لئے تفسیر میں بھی ان کے رد کی ضرورت ہوئی۔ ایک بات اس تفسیر میں یہ بھی ہے کہ ضروری مضامین عام فہم متن میں جلی قلم سے لکھے اور دوسرے ابکاش جو علمی ہیں یا بطور اشارات تفسیر میں انھیں خفی قلم سے حاشیہ میں لکھنا ظاہر و باطن میں فرق باقی رہے۔ وقت تحریر حضور قلب کے لئے اس طرح تنبیہ ہوتی رہی کہ کہیں تفسیر میں مشغول ہو کر صاحب کلام کو نہ بھول جانا بسا اوقات وقت تحریر مخلوق کی مدح کا خطرہ آیا۔ ریا کاری و تکباری نے اپنا گھر جایا۔ دلی حالت متغیر ہوتا تھا۔ بے اختیار سے یزبان پر آتا تھا۔ کہ اے دلون کے پھیرنے والے میری تکباری کو خلوص سے۔ اور میری ریا کو تو اپنی رویت سے بدل دے۔ مجھے مخلوق میں خالق نظر آئے۔ کثرت میں وحدت جم جائے ترے سے تعلق جوڑ کے مخلوق کا خیال ہرگز نہ کروں۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ عبید کے خیال میں رب الارباب کو بھولوں۔ آپ کے در کا مرد و کس طرح مقبول ہو۔ آپ کا مقبول تمام عالم کے رو سے کب مردود ہو ۵

مقبول خلافت میں کہ مردود و حنہ ہیں	اب تک ہمیں معلوم نہیں کون ہیں کیا ہیں
تیری رحمت سے بڑی امید ہے کہ تو اپنے ہی طلب میں مارینگا۔ اور تیرے حبیب کی شفاعت سے بڑی آس ہے کہ ہمارے سر سے یہ گناہوں کا بھاری بوجھ اتر جائیگا۔ ۵	
نہ کہ حساب ہمارے گناہ بے حد کا	اتنی مجتہد کو غفور رحیم کہتے ہیں
کہیں کہیں نہ عدد دیکھ کر ہیں محتاج	یہ ان کے بندے ہیں جنکو کریم کہتے ہیں

۱۷ اس تفسیر کا نام تفسیر رحانی ہے مصنفائے شیخ علی بن احمد جامی ہیں۔ آپکی وفات ۷۳۵ھ میں ہوئی۔ ۱۷

پہلے یہ چند فوائد جاننا چاہئے کہ جس میں مفسر کو ضرورت پڑتی ہے (پہلا فائدہ) قرآن کی تفسیر
 قرآن سے چاہئے یہ حدیث سے کی جائے۔ اس کے بعد صحابہ کے کلام سے۔ وہ بھی نہ ملے تو اکثر
 لے کیونکہ القرآن یفسر بعضہ ببعضنا۔ اس لئے کہ اگر ایک جگہ میں اجمال ہے تو دوسری جگہ بسط ہے۔ لے کیونکہ
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خدا کے کلام سے خوب واقف تھے۔ اور حدیث سے ہی قرآن کا مطلب معلوم ہوتا اور
 سمجھ میں آتا ہے۔ بلکہ امام شافعی فرماتے ہیں کہ جو کچھ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے وہ آپ نے قرآن سے ہی
 سمجھا ہے چنانچہ خود اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: **وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لَتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ**
 اور اسی لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے قرآن دیا گیا۔ اور مثل اُس کے اس کے ساتھ دیا گیا۔ یعنی
 احادیث (خبریں) اور علم یقین کو واجب کرتی ہے۔ جس طرح عیان و مشاہدہ علم ضروری کو واجب کرتا ہے۔ اور خبر مشہور علم غایت
 واجب کرتی ہے۔ اور خبر واحد (جسے ایک راوی یا اس سے زیادہ نے روایت کی ہو) عمل کی موجب ہے۔ اس خبر واحد پر عمل کرنا قرآن
 سے۔ حدیث اجماع معقول سے۔ (ثابت ہے قرآن کا ثبوت **فَلَوْلَا نَفْعُ مِنِّي خَلْقٍ فِرْقَةٍ** سے ہے یعنی اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ
 کس نے ہر ایک جماعت کثیر سے ایک طايفہ قلیل اپنی گھروں سے نہ نکالا تاکہ دین میں سمجھ حاصل کرنا اور انھیں ڈرانا جس وقت
 یہ طايفہ اُس فرقہ کی طرف لوٹتا۔ شاید ان کے ڈرانے سے وہ فرقہ بھی حذر کرنا۔ اللہ تعالیٰ نے اس آیت میں فرقہ کو اس طايفہ
 کا قول قبول کرنا حکم فرمایا ہے۔ تو اس سے یہ ثابت ہوا کہ خبر واحد عمل کے لئے موجب ہے۔ کیونکہ طايفہ ایک یا اس سے زیادہ کا نام ہے۔
 حدیث سے خبر واحد پر عمل کرنا ثابت ہے بخاری صاحب نے اسکا ایک مستقل باب باندھا ہے۔ چنانچہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم
 نے بربرہ کے قول کو قبول فرمایا تھا۔ اور حضرت علیؓ اور رضاؓ کو مین کی طرف قضارت بھیجا تھا۔ اچھی بھی روانہ فرماتے تھے اور
 اُنکی خبر کو بھی مانتے تھے۔ اجماع جب ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے حدیث **أَكَا مَعَهُ مِّنْ قُرَٰشٍ** بیان فرمائی۔ تمام
 نے اسے نیا نکاح قبول کر لیا۔ اسی طرح پانی کی طہارت و نجاست میں قبول خبر واحد پر اجماع ہے معقول اس طرح کہ خبر متواتر
 و مشہور ہر ایک حادثہ میں بہنیں پائی جاتی۔ اگر کسی حادثہ میں خبر واحد رکی جائے تو احکام شرعیہ بالکل معطل
 ہو جائیں گے۔ چنانچہ ثبوت نسب و قتل وغیرہ کا مدار کسی خبر واحد پر ہے۔ (نور الانوار وغیرہ) لے کیونکہ وہ نزول قرآن
 کے وقت موجود تھے اور اس وقت کے قرآن و احوال سے انھیں کو خصوصیت ہو اور وہ علم صحیح و فہم نام و عمل صالح میں ہم سے ہزاروں
 درجے بڑے ہوئے تھے خصوصاً اُن کے علماء و فضلاء جس طرح خلفاء اربعہ و عبد اللہ بن مسعود و عبد اللہ بن عباس وغیرہ رضی اللہ عنہم ۱۲

خبر واحد کا بیان۔

علماء فرماتے ہیں کہ تابعین کے متفق اقوال کی طرف رجوع کیا جائے۔ جس طرح مجاہد بن جبر کہ آپ تفسیر کے بڑے ماہر ہیں۔ ابن عباسؓ کے تلمیذ رشید ہیں۔ اور سعید بن جبیر اور عکرمہ (جو ابن عباسؓ کے مولے ہیں) اور عطاء بن رباح و حسن بصری و مسروق بن اجدع و سعید بن مسیب و ابو عاصیہ و ربیع بن انس و قتادہ و ضحاک بن مزاحم اور ان کے سوا جو تابعین ہیں۔ اگر تابعین کے اقوال تفسیر میں متفق ہوں تو وہ حجت ہیں۔ ورنہ نہیں۔ لیکن بعض نادان کبھی الفاظ کے اختلاف سے اُسے حقیقی اختلاف سمجھ جاتے ہیں حالانکہ معنی کا لحاظ کرتے سب اقوال ایک ہی ہیں۔ اور جب تابعین میں باہم اختلاف ہو تو لعنتِ قرآن و لعنتِ حدیث یا عموم لغت کی طرف رجوع کیا جائے۔ جس مفسر نے ان امور کا خیال نہ رکھا اور اپنی عقل سے تفسیر کی تو خود حرام کا مرتکب ہو کر گمراہ ہوا اور دوسروں کو بھی گمراہ کیا قرآن میں اسکی حرمت موجود ہے۔ قُلْ إِنَّمَا حَرَّمَ ذِکْرَ الْفَوَاحِشِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ وَالْأَفْثَرُ الْبَیِّنُ لِلَّذِیْ یُذِکِّرُ الْحَقِّ وَإِنْ کَثُرُوا بِاللّٰهِ مَا لَوْ یُذِلُّ بِهِ سُلْطَانًا أَوْ أَنْ تَقُولُوا عَلَى اللّٰهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝ تو بے شک جو شخص قرآن کی تفسیر میں چنانچہ گمان سے کہے گا گو وہ صحیح ہو تو وہ انھیں لوگوں میں سے ہو گا کہ جو اللہ کی جانب ایسی بات منسوب کرتے ہیں جسکا انھیں علم نہیں اور صحیح حدیث میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مَنْ قَالَ فِي الْقُرْآنِ بَرَأیَهِ أَوْ بَالَا عَکْرًا فَلْيَلْبِسُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ یَسْجُدُ جَوْشَنُ

تفسیر قرآن میں غلطی سے حرام ہے۔

لہ مجاہد فرماتے ہیں کہ میں نے قرآن کو سورہ فاتحہ سے خانہ تک تین مرتبہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما پر پیش کیا میں برأت پر آپ کو پھرتا تھا اور اس آیت کے متعلق آپ سے سوال کرتا تھا (ابن کثیر از محمد بن اسحق) لہ کیونکہ کوئی شخص کی نظر سے یا اس کے لازم سے بغیر کرتے ہیں۔ اور کوئی بعینہ تصریح کرتے ہیں تو سب کا معنی ایک ہوتا ہے تو ایسے وقت میں عقل مند آدمی کو اپنی ذکاوت سے کام لیتا ضرور ہے۔ لہ ڈاکٹر محمد خان علیگڑھی لکھ ترمذی و نسائی وغیرہ (ابن کثیر) ۵۵۔ احمد خان علی گڑھی اور اس کے متبعین شبلی و حالی و ہمدانی علی خان وغیرہ قرآن کی تفسیر میں جا بجا عقلی گھوڑے دوڑاتے ہیں۔ اور وجودِ ملائکہ اور سحرات وغیرہ کا انکار کیا ہے۔ اور دعوئے یہ کرتے ہیں کہ اس کو اسلام سے تطبیق دی جاتی ہے اور حق بات تو یہ کہ انھوں نے اسلام و ایمان سے ہاتھ دھو کر صرف عقل کے

تباہ ہو جانے۔

کہ قرآن میں اپنی عقل سے یا اس شے سے کہ جس کا علم نہ ہو بیان کیا تو چاہئے کہ وہ اپنی جگہ دوزخ میں تیار کر لے اور ایک روایت کے لفظ میں۔ مَنْ قَالَ فِي كِتَابِ اللَّهِ بِرَأْيِهِ فَأَصَابَ فَقَدْ أَخْطَأَ یعنی اگر اس نے نفس الامری معنی بیان کیا تو بھی خطا کی۔ اس لئے کہ اس نے تکلف سے اسکا جواب دیا جس کا اسے علم نہ تھا۔ اور نہ اسے جہالت سے جواب دینے کا حکم تھا چنانچہ تہمت لگانے والے جب چار شخص نہ ہوں تو گو وہ واقعی زنا کو نظر سے دیکھے ہوں لیکن اللہ تعالیٰ ان کو کاذب فرماتا ہے فَإِذَا كُذِّبُوا بِالْشَّهَادَةِ أَفَأُولَئِكَ عِنْدَ اللَّهِ هُمُ الْكَاذِبُونَ یہ اس لئے کہ انھیں جس خبر کے بیان کرنے کا حکم نہ تھا انھوں نے کیوں بیان کیا اگرچہ اس نے مطابق واقع خبر دی ہے۔ اسی طرح قرآن کی تفسیر کا حال ہے چنانچہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب میں کتاب الہی سے ایسی بات بولوں جس کا مجھے علم نہیں ہو تو کوئی زمین مجھے اٹھائے گی اور کوئی آسمان مجھ پر سایہ فلک ہو گا۔ ہاں جو کلام عرب کا ماہر ہو اور احادیث و آثار میں اس آیت کے متعلق کچھ ذکر نہ ہو تو اس وقت اپنی فکر سے استدلال کرنے میں کچھ خوف نہیں ہے چنانچہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے وَلَوْ دُرِّدُّوا إِلَى السَّوْلِ وَالْأُولَى الْأَمْرِ مِنْهُمْ لَعَلِمَ الَّذِينَ يَسْتَنْبِطُونَهُ مِنْهُمْ أَوْ فَرَمَا أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ أَمْ عَلَى قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا اور ابو نعیم وغیرہ نے ابن عباس سے روایت کی الْقُرْآنَ ذُو جَوْهٍ فَأَجْمَلُوهُ (بقیہ صفحہ گذشتہ) یا بند ہو گئے۔ اگر ملائکہ کا اس لئے انکار ہے کہ وہ محسوس نہیں ہوتے تو پہلے انھوں نے خدا کو کون سے حق اس سے پتا ہے۔ اور سچی بات تو یہ ہے کہ وہ لوگ خدا کو بھی برا سے نام ملتے ہیں اس لئے صاف کہہ دیا کہ اسلام ہو الفطرۃ والفسطرة هو الاسلام۔ اگر زندگی باقی ہے تو انشاء اللہ کوئی مستقل رسالہ ان کے رد میں بھی لکھا جائے اور چونکہ حق بات کسی کے چھپاے نہیں چھپتی۔ خود حالی سے حیات جاوید کے صفحہ ۲۳۲ میں اس طرح لکھا۔ کہ اگرچہ سرسید نے اس تفسیر میں جا بجا ٹھوکریں کھائی ہیں اور بعض بعض مقامات پر اس سے نہایت رکیک تنقیش ہوئی ہیں لیکن اس طرح اور آثار صحیحہ ائمہ سلف سے مذکور ہیں کہ بغیر علم تفسیر بیان کرنے کو گناہ سمجھتے تھے۔ دیکھو تفسیر ابن جریر مطبوعہ معرطہ اول صفحہ ۲۵-۱۲

واللہ اعلم

کھلے احسن و جودہ۔ اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ابن عباسؓ کے لئے اس طرح دعا کی۔ اللہم فقه فی الدین و علمہ التاویل۔ اور صحیح بخاری میں حضرت علی مرتضیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ کسی شخص نے آپ سے پوچھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی شے سے آپ کو خاص کیا ہو تو فرمایا کہ تمہارے پاس اس صحیفہ میں جو کچھ ہو اس کے سوا کچھ نہیں۔ یا ایک سچہ ہے کہ آدمی کو کتاب الہی میں وی جاتی ہے۔ کلام صوفیہ جو قرآن میں ہے وہ اشارات اُن باریکیوں کے طرف ہیں جو سالکوں کے لئے کشف ہوتے ہیں اور ظاہر معنی سے اُسکی تطبیق ممکن ہوتی ہے اور یہ کمال ایمان اور محض عرفان ہے۔ اور جو شخص

۱۲۔

ص۔ سیر پر اس حدیث پر مبنی نے یوں سمجھا کہ اگر ہر مرد از طریقہ سے مرزا قادیانی اور ودود کو کہ جہاں حق تعالیٰ اس کو کلام

یہ اعتقاد کرے کہ ظاہر معنی ہرگز نہیں اور صاف باطنی معنی ہی مقصود ہیں تو یہ ان محدود کا اعتقاد ہے جو شبہ بعیت کی بالکل نفی کرتے ہیں۔ حقیقہ کرام کا ہرگز یہ اعتقاد نہیں بلکہ وہ یہ فرماتے ہیں کہ احکام تفسیر ظاہر کو حاصل کر کے اسرار قرآنی سمجھنے کی کوشش کرے۔ ورنہ بغیر دروازے میں داخل ہوئے گھر کے اندر پہنچنا ممکن نہیں۔ اب جس کسی کو تھوڑی سی بھی عقل ہو وہ اس بات کا انکار نہ کرے گا کہ قرآن مجید بہت سے باطنی معنی کو شامل ہے کیونکہ مہد فیاض اپنے بندوں میں سے جس بندے کے باطن پر چاہے ان معانی مخفیہ کو ظاہر کرے۔ چنانچہ خود فرمایا وَتَفْسِيرُ كُلِّ شَيْءٍ اور ایک مقام پر فرمایا مَا خَسِرْتُ فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ کیسے تعجب کی بات ہے کہ دیوان شبنمی کے اشعار کے بہت سے معانی بیان کئے جائیں اور قرآن مجید میں اس کا انکار کیا جائے **انصاف** کی بات تو یہ ہو کر اگر کسی کو سبب کثرتِ علمائے کرام کے وہ مقام جو حقیقہ کرام کو حاصل ہے نہ میسر ہو تو اس کا انکار نہ کرے۔ بلکہ خود کو یار سمجھے اور ان کے لئے اس مقام کا مقرر ہو۔

وَإِذَا الْمُرْتَابِلُ لَفَسَلِحًا | الْإِنْسَانِ رَأَوْهُ بِالْأَبْصَارِ

(دوسرا فائدہ) تفسیر اور تاویل کے معنی میں اور اس بات کے بیان میں کہ اس علم کی ضرورت ہے اور یہ علم بزرگ ہے۔ تفسیر فسر سے مشتق ہے جس کے لغوی معنی بیان کشف

ملہ اور جبکہ تجھے ہلال نظر نہ آئے تو جن لوگوں نے کر دیکھا ہے انکی بات کو ماننا ہو گا۔ یہ علم تفسیر وہ علم ہے جس میں نظم قرآن کی معنی سے حسب طاقت بشریہ اور موافق قاعدہ عربیہ بحث ہوتی ہے مبادی اس کے علوم عربیہ فصول کلام و اصول فقہ وغیرہ بہت سے علوم ہیں غرض اس سے معانی نظم کی معرفت ہر فائدہ اسکا احکام شرعیہ کو صحیح طور پر استنباط کرنے کی قدرت حاصل ہوتا موضوع اس کا کلام الہی ہے جو حرکت کا منبع اور بر فضیلت کا معدن ہے۔ غایت اسکی فہم معنی قرآن اور استنباط حکم سے سعادت دنیوی و اخروی حاصل کر لے۔ اور شریف علم اور اسکی بزرگی باعتبار شریف موضوع اور اسکی غایت کے ہے۔ پس یہ اشرف واعظم علوم ہے۔ علامہ قطب الدین رازی تعریف تفسیر میں لکھتے ہیں کہ بہتر ہے کہ اس طرح کہا جائے کہ علو التفسیر معروفة

تفسیر

کے ہیں۔ اسکی تعریف یہ ہے کہ وہ ایسا علم ہے جس میں الفاظ قرآن کی کیفیتِ نطق سے بحث کی جاتی ہے۔ اور ان الفاظ کے مدلولات اور ان کے احکام جو منفرد و مرکب ہونے میں ہوتے ہیں اور ان کے معانی سے کہ جو حالتِ ترکیب میں مقصود ہوتے ہیں اور اُس کے تمامات سے مثل معرفت نسخ اور سبب نزول اور وہ قصہ جو قرآن کے ابہام کو واضح کر دے اور مثل اس کے اور تاویل اول سے مشتق ہر اس کے معنی رجوع کے ہیں۔ اور تفسیر تاویل میں جو فرق ہے اس میں اختلاف ہے۔ ابو عبیدہ نے کہا کہ دونوں کے ایک ہی معنی میں اور ماثریدی نے فرمایا کہ تفسیر قطعی سے ظاہر کرنا ہے کہ اللہ کی مراد یہی ہے۔ اور تاویل احتمالات میں سے کسی ایک احتمال کو غیر قطعی طور پر ترجیح دینا ہے۔ اور بعض نے کہا کہ جو روایت کے متعلق ہو وہ تفسیر ہے اور جو روایت کے متعلق ہو وہ تاویل ہے۔ اور بعض نے اس کے سوا کچھ اور کہا۔ لیکن اب عرف میں تاویل اُس اشارہ قدسیہ اور معارفِ سبحانیہ کو کہتے ہیں کہ جو سادگی کے لئے پردہ عبارات سے منکشف ہو اور قلوبِ عارفین پر ابر عین سے باراں ہو۔ اور تفسیر اس کے سوا ہے۔ ضرورت تفسیر اس ہے کہ قرآنِ عظیم کا سمجھنا جو احکامِ شرعیہ اور مدارِ سعادتِ ابدیہ پر شامل ہے اور وہی عودہ و تفتی اور صراطِ مستقیم ہے اس کا پہچانا ہم جیسے دکنی اور ہندوستانیوں کو بلکہ اس زمانہ کے عرب کو بھی مشکل ہے۔ لیکن جسے اللہ تعالیٰ ہدایت دے۔ کیونکہ صحابہ باوجود فصاحت میں عالی مرتبہ ہوتے اور ان کے بواطن سببِ صحبتِ نبوی سے منور ہونے کے بہت سے اشیاء میں جسکی تفسیر نہ معلوم ہوتی تھی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کرتے تھے۔ بلکہ جب نہ پوچھتے تو خلافِ مراد الہی سمجھ لیتے۔ جیسے عدی بن حاتم کا واقعہ ہے کہ انہوں نے خیطِ امیض اور اسود کو بجاے صبح صادق اور صبح کا ذب سمجھنے کے دھاگہ سمجھ لیا۔ پھر تم تو پرلے درجہ میں ان سے

کیفیت تاویل

تفسیر کی ضرورت

(بقیہ صفحہ گذشتہ) احوالِ کلام اللہ سبحانہ و تعالیٰ من حیث القرآنیۃ ومن حیث دلالتہ علی ما یعلم و یظن انہ مراد اللہ سبحانہ و تعالیٰ بقدر الطاقۃ الانسانیۃ فہذا یتناول اقسام البیان یا سرھا (کشف الظنون) ۲۱ لے علمِ قرأت مراد ہے علم لغت سے یہ علم صرف و بیان و بدیع کو شامل ہے ۱۲

تفسیر کی قدر و بزرگی

شرط و آداب تفسیر

زیادہ اس کی تفسیر کے محتاج ہیں۔ تفسیر کی قدر و بزرگی کا بیان یہ ہے کہ شرفِ علم باعتبار شرفِ موضوع اور اس کی غایت کے ہے۔ اور یہ سب باتیں اس میں جمع ہیں۔ اس لئے کہ اس کا موضوع کلامِ الہی ہے۔ جو منبعِ حرکتِ معدنِ ہر فضیلت ہے۔ اور اس کا معلوم جو مدارِ الہی ہے جس پر اس کا کلام دال ہے عقائدِ حقہ اور احکامِ شرعیہ کا جامع ہے۔ اور اس کی غایت عودہ و ثقت پر اقتصام کرنا اور سعادتِ دایرین حاصل کرنا ہے۔ اور جو آثار کہ اس کی بزرگی پر دلالت کرتے ہیں وہ بہت ہیں۔ ابنِ ابی حاتم وغیرہ بطریقِ ابنِ طلحہ ابنِ عباس سے روایت کرتے ہیں کہ آپ نے اس قولِ الہی **يُؤْتِي الْحِكْمَةَ** میں فرمایا کہ یہ قرآن کی معرفت ہو کہ اس کے ناسخ و منسوخ۔ محکم و متشابہ۔ مقدم و موخر۔ حلال و حرام۔ اور اس جیسی باتیں پہچانیں۔ (تفسیر افائدہ) تفسیر میں کن کن امور کی احتیاج ہے۔ اور مفسر کو کون کونسے شروط و آداب درکار ہیں۔ تفسیر میں جن امور کی احتیاج ہے۔ وہ یہ ہیں (پہلا) علم لغت کیونکہ اسی سے شرح مفردات الفاظ اور اوس کے معنولات بحسب وضع پہچانے جاتے ہیں (دوسرا) معرفت اُن احکام کی جو کلمات عربیہ کو بسبب افراد و ترکیب کے شامل ہے اور یہ علم بخوبی پہچانا جاتا ہے (تیسرا) علم معانی و بیان و بدیع ہے۔ علم معانی وہ ہے کہ جس میں کلام کے اُن حالات سے بحث ہوتی ہے جن کی وجہ سے کلام مقتضی حال اور مقام کے مطابق ہوتا ہے۔ اور جس میں ترکیب کلام کی خاصیتیں جس سے وہ اپنی معنی کا فائدہ دیتی ہیں پہچانی جاتی ہیں۔ اور علم بیان وہ ہے کہ جس سے ایک مطلب کو باعثِ بار و وضاحت و پوشیدگی کے چند طریقوں سے ادا کرنا معلوم ہو جاتا ہے جس میں ترکیب کلام کی خاصیتیں بحسب مختلف ہونے کے معلوم ہو جاتی ہیں۔ اور علم بدیع وہ ہے کہ اس سے تحسین کلام کے وجوہ معلوم ہوتے ہیں۔ یعنی کلام کے معنوی اور لفظی خوبیوں کی معرفت حاصل ہوتی ہے (چوتھا) تعین مبہم اور تبیین مجمل اور سبب نزول اور نسخ کی معرفت ہو۔ اس کا ماخذ علم حدیث ہے (پانچواں) معرفت

لے اس طرح ابو عبیدہ نے جس سے اور ابنِ ابی حاتم نے عروہ سے روایت کی (۱۲) دباغت سے افضل ہے (۱۳) عہد شرفِ صنعت یا بسبب شرفِ موضوع ہے (۱۴) عینِ طرح صیانت (۱۵) جاری (۱۶) دباغت سے افضل ہے (۱۷)

صاحبِ تذکرہ نے جو موضوع دباغت سے بہتر ہے اس سے اس کا موضوعِ جلدِ داری۔ یا شرفِ شخص سے جس طرح شرفِ طباعت کرونی کو پیشتر سے بہتر ہے اس کو کہ عرضِ طباعتِ شانی ہو۔ اور عرضِ خاکرونی بیتِ اللہ کی صفائی ہو۔ یا شدتِ حاجت۔ جس طرح فقہ کا اس کی ضرورت نسبتِ طب کو زیادہ ہے کیونکہ صلحِ دینی و دنیوی اسی پر موقوف ہو۔ بخلاف طب کو کہ بعض لوگوں کو بعض وقت اس کی ضرورت پڑتی ہے۔ (۱۸)

اجمال و تبیین عموم و خصوص۔ اطلاق و تقييد۔ اور دلالت امر و نہی اور جو اس کے مشابہ ہو وہ اس کے لئے اصول فقہ ہے (چھٹا) علم کلام ہے کہ کونسی چیز اللہ کے لئے جائز اور کونسی واجب اور کونسی محال ہے۔ اور نبوت و ملائکہ و عالم آخرت وغیرہ سے بحث ہوتی ہے۔ اس کا ماخذ علم کلام ہے (ساتواں) علم قرأت ہے۔ کیونکہ اسی سے طرز تلفظ قرآن کی معرفت ہوتی ہے۔ اور علم تجوید بھی ہے کہ جس سے مخارج و صفات حروف معلوم ہوتے ہیں۔ علامہ جلال الدین سیوطی نے علم صرف اور علم اشتقاق کو بھی منسر کے لئے ضروری سمجھا ہے۔ اور علم مومبت کی بھی ضرورت ہے اور وہ ایسا علم ہے کہ جو اللہ تعالیٰ بعد عمل کے نصیب فرماتا ہے۔ جسکی طرف حدیث میں اشارہ ہے اور اسی سے اسرار قرآنی معلوم ہوتے ہیں (چوتھا فائدہ) اہل سنت و جماعت نے فرمایا کہ قرآن کلام الہی غیر مخلوق ہے۔ مصاحف میں مکتوب ہے۔ اسکی تلاوت زبانوں پر جاری ہے۔ کانوں سے سنا جاتا ہے۔ باوجود اس کے کسی چیز میں حلول نہیں کیا۔ اور وہ ان سب مراتب میں سترہ آن حقیقی شرعی ہے۔ چنانچہ مرتبہ خیال میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا قول ہے کہ قرآن کے اٹھانے والے اپنے اللہ تعالیٰ نے جن کے سینوں میں قرآن رکھا ہے وہ لوگوں سے

لے و انت اذا امعنت النظر في قول اهل السنة القران كلام الله عز وجل غير مخلوق وهو مقدس بالمتسا مسموع باذاننا محفوظ في صدورنا مكتوب في مصاحفنا غير حال في شيء منها رايته قولاً بالظاهر وود الاعلى ان تنزل القران القديراً قائماً بذات الله تعالى فيها غير قادم في قدمه لكونه غير حال في شيء منها مع كون كل منها شرعاً حقيقياً شرعية بلا شبهة وهذا عين الدليل على ان تجلي القديم في مظهر حادث لا يتنا قدمه وتلويحه وليس من باب الحلول والتجسيم ولا قيام اسحوادث بالقديم (روح المعاني جلد اول صفحہ ۱۶) اسے اشارہ طرف مرتبہ نفسیہ ازلیہ کے ہے۔ کیونکہ وہ قرآن شہوین ذاتیہ سے ہے۔ اور ذات سے منفک نہیں اور نہ کبھی منفک ہوگا۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے اسکی صورت کو خیال اور حس میں ظاہر فرمایا تو وہ کلمات مجیدہ۔ ملفوظہ۔ مستحکم مکتوبہ۔ مرتبہ سے ہو گئے۔ تو ان مظاہر میں نیز حلول کے ظاہر ہوا۔ پس قرآن کلام الہی غیر مخلوق ہے۔ اور ان مراتب میں نزول فرمانے کے باعث پروردگار کی طرف منسوب ہونے سے خارج نہیں ہوا۔ ۱۲

کلام خدا غیر مخلوق ہے

بہاؤی

غنی تر ہیں۔ اور مرتبہ لفظ میں خدا خود فرماتا ہے۔ **وَإِذْ صَرَفْنَا إِلَيْكَ نَفَرًا مِّنَ الْجِنِّ يَسْمَعُونَ الْقُرْآنَ**۔ اور مرتبہ کتابت میں فرمایا بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَّجِيدٌ فِي لَوْحٍ مَّحْفُوظٍ امام احمد فرماتے ہیں کہ **لَمْ يَنْزِلِ اللَّهُ مُتَكَلِّمًا كَيْفَ شَاءَ وَإِذَا شَاءَ بَلَّا كَيْفَ**۔ یعنی اللہ تعالیٰ جس کیفیت سے چاہے کلام کر سکتا ہے۔ اور چاہے تو بے کیفیت کلام کر سکتا ہو۔ اس میں ان دو مرتبوں کی طرف اشارہ ہے پہلا وہ کلام جو مرتبہ تجلی و تنزل میں کسی مظہر خاص کی طرف ہووے۔ اور دوسرا وہ کلام نفسی جو حق تعالیٰ کی صفت ازلی ہے۔ کیونکہ کیفیت مراتب تنزلات کے تابع سے ہے۔ اور کلام نفسی مرتبہ ذات میں مادہ سے مجرد ہے تو کیفیت بھی مرتفع ہو گیا (یا چکوان فائدہ) قرات قرآن میں۔ جانتا چاہئے یہ بات تو اتر کو ہر کج حکلی ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا **إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ أُنْزِلَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ فَاهَرُ وَأَهْلًا تَكْتَسِرُ مِنْهُ** یعنی یہ قرآن سات حرفوں پر اتارا گیا ہے۔ تلو جو حرف آسان ہو وہی پڑھ لیا کرو۔ ان احرف سب سے معنی چالیس قول تک منقول ہیں اور اس میں علما کو بہت اختلاف ہے۔ اور یہ بھی نہیں ہو سکتا ہے کہ ہر کلمہ سات وجہ پر پڑھا جائے۔ کیونکہ ایسے بہت ہی تھوڑے کلمات ہیں۔ پس اکثر لوگ اس طرف ہیں اور یہ بھی نے بھی اسکی تصحیح کی ہے اور ابہری وغیرہ نے بھی اسکو اختیار کیا ہے اور قاموس میں بھی ایک وجہ لکھی ہے کہ وہ لغتیں ہیں پہر لغتوں میں بھی اختلاف ہے ابو عبیدہ کہتے ہیں۔ قریش اور تنزل اور ثقیف اور ہوازن اور کنانہ اور تمیم اور یمن کی لغتیں ہیں اور دوسروں نے کہا کہ پنج لغتیں اطراف ہوازن کے ہیں یعنی سعد اور ثقیف اور کنانہ اور تنزل اور قریش اور دو لغتیں کل عرب کی ہیں۔ اور احرف سے لغت مراد لینا معنی اور نظر اہر طرح درست و اولیٰ و اسب باعتبار معنی کے ہے علامہ دانی نے فرمایا کہ احرف سے مراد وجوہ ہیں یعنی قرآن باعتبار لغات کے سات وجہ پر ہے کیونکہ احرف جمع ہے لہٰذا یعنی اللہ تعالیٰ ہمیشہ متکلم اور کلام سے موصوفی۔ بحیثیت تجلی اور بغیر حیثیت۔ پس بحیثیت تجلی اپنے کلام کا مظہر کیفیت سے ہے۔ اور جب چاہے موافق مظہر کجلی کے کلام نہ کرے۔ بلکہ وہ متکلم بلا کیفیت ہے۔ جیسے پہلے ہے اور ہمیشہ رہے گا۔ ۱۲۔

جیسے فلسفہ اور افلاس اور حرف سے مراد کبھی وجہ بھی لجاتی ہے اس کے لئے دلیل قول باری تعالیٰ ہے وَمِنَ النَّاسِ مَن يُتَكَبِّرُ عَلَى الْحَرَفِ الْاَلِفِ اور باعتبار عقل و نظر کلمات الحروف میں متقدم حکمتیں اور فائدہ دہیں (پہلا فائدہ) اس امت کے لئے تخفیف و تسہیل ہے جس طرح یہ شریعت مطہرہ آسان و سہل ہے اسی طرح کتاب کا پڑھنا بھی سہل و آسان ہو جائے۔ چنانچہ احادیث صحیحہ میں اسکی تفسیر ہے کہ آپ نے فرمایا کہ میری امت کو ایک حرف پر پڑھنا مشکل ہو گا یہاں تک آپ تکرار فرماتے ہو کہ سات حرفوں تک پہنچا دیا گیا کیونکہ سردار عالم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم تمام مخلوق کی طرف مرسل ہیں اور ان کی زبانوں میں باہم بہت ہی کچھ اختلاف ہے جیسا ظاہر ہے اور حالانکہ قرآن پڑھنے کے لئے سبکو خطاب کیا گیا۔ جس طرح اللہ تعالیٰ نے فرمایا فَاَقْرُؤْ اِنَّا نَكْتُبُكَ مِنَ الْقُرْآنِ۔ اگر سبکو ایک ہی لغت پر پڑھنے کا حکم دیا جاتا تو ان پر بہت ہی شاق ہوتا کیونکہ جسکی عادت ہو جاتی ہے اس کا چھوڑنا بہت ہی دشوار ہے بلکہ بعضوں سے تو بعد ریاضت طویل کے بھی یہ بات ممکن

نہ یعنی بعض لوگ اللہ کی بندگی ایک وجہ سے کرتے ہیں۔ یعنی جب بچے چمکے عیش و عشرت سے رہیں تو پروردگار کی اطاعت و پرستش کرتے ہیں اور جب معاملہ دگرگوں ہووے اور اللہ تعالیٰ مصیبت و تکلیف دیکر آواز دے تو عبادت چھوڑ کے کفر کا شروع کرتے ہیں تو پس اس شخص نے ایک وجہ پر عبادت کی انتہی۔ لے صحابہ متفق ہو گئے کہ سب حرف کے سوائے اور کوئی قرأت نہ پڑھی جائے۔ اور رسم قرآن کی موافقت کی جائے۔ اور جہاں ایک رسم کی موافقت کا احتمال نہ ہو تو چند مصاحف میں متفرق کر دیا گیا۔ کسی میں ایک قرأت کے موافق رسم لکھا گیا۔ اور کسی میں دوسری قرأت کے موافق چنانچہ قرآن اس سے خوب آگاہ ہیں۔ اور اس مقام پر لکھ دیتے ہیں مثلاً شام کے قرآن کا رسم اس طرح ہے۔ تہلیلہ۔ بعض کو یہ وہم ہوا کہ اسانیدائتہ سب تک ہیں۔ اور ان سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم تک اسانید احاد میں جس طرح کتب قرآت میں یہ پھر تو اتر کس طرح ہو گا۔ اسکا جواب یہ کہ اسانید کا ایک جماعت خاص تک مذکور ہونا اس کا مانع نہیں ہے قرآن کے سوا اور کسی سے قرأت کی سند نہیں ہے۔ بلکہ ان کے ہر ایک طبقہ میں عدد تو اتنا ہے۔ اور ان اماموں کی جانب جو قرأت منسوب ہوئی تو انکو ضبط حروف اور حفظ مشیوخ اکمل طور پر بقا۔ فقہر کہتا ہے اسکی نظیر ذابہ ابجد ہے۔ ۱۲۔

قائد قرات

قوات سبوح و تعالیٰ کا اتفاق ہے

نہ تھی اس لئے کہ زبان مطیع نہیں ہوتی جیسے بورٹ سے مرد اور عورتوں کا حال ہے پس دین کی آسانی اس بات کی مقتضی ہوتی کہ چند لغت پر اترے (دوسرا فائدہ) اسمیں امت کے فضل کا اظہار سائرائم پر ہے کیونکہ کسی امت پر کوئی ایسی کتاب نہیں آئی جس کو وجوہ مختلفہ سے پڑھنا درست ہو (تیسرا فائدہ) یہ ہے کہ لوگ اس میں تحقیق کرنے اور لفظ لفظ حفظ اور جمع کرنے سے اجر عظیم حاصل کریں (چوتھا فائدہ) اختلافِ قرارت کا یہ ہے کہ اسکی حقانیت اور کتابِ آسمانی ہونا ثابت ہوتا ہے کہ باوجود اسقدر اختلاف کے اللہ پاک نے موافق اپنے وعدے کے اسکو محفوظ رکھا ہے جب تک اسکا حافظ وہ علیم و قدیر و سمیع و بصیر نہ ہو کس طرح وہ بدستور محفوظ رہ سکتا ہے (پانچواں فائدہ) اختلافِ قرارت میں کمالِ ایجاز پایا جاتا ہے کہ قرأت مختلفہ حکم میں آیات مختلفہ کے ہیں۔ ایک ہی آیت ہنر لکھی آیتوں کے ہو گئی اس ایجاز کے ادا کرنے پر سوائے معبودِ حقیقی کے کون قدرت رکھ سکتا ہے اور اسی قرارت کے اختلاف سے احکام میں بھی اختلاف واقع ہوا ہے اسی واسطے فقہار نے وضو لاس کے نقص اور عدم نقص کی بنیاد (لَمْ يَكُنْ) اور (لَمْ يَكُنْ) کے اختلاف پر کی ہے۔ اور اسی طرح حایضہ سے بعد انقطاعِ حیض۔ قبل غسل کے وطی کرینا جواز اور عدم جواز (يَطْمَرْنَ) اور (يَطْمَرْنَ) کے اختلاف پر مبنی ہے (چھٹا فائدہ) یہ ہے کہ بعض قرارت بعض دوسرے کے لئے مبین ہے۔ گوشاذہ ہی ہو مثل قرارت (فَامْضُوا إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ) کی مبین ہے (فَامْضُوا إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ) کی قرارت کے لئے۔ اور ابو عبیدہ نے فضائل القرآن میں بیان کیا ہے کہ قرارتِ شاذہ سے مقصود قرارت مشہور کی تفسیر ہوتی ہے۔ اور اس کی معنی کا بیان کرنا مطلوب ہوتا ہے۔ مثل قرارت حضرت عائشہ اور حضرت حفصہ رضی اللہ عنہما والصلوة الوسطة صلوة العصر اور قرارت ابن مسعود رضی اللہ عنہ کی فاقطعوا أيما حكمًا اور قرارت جابر کی فَإِنَّ اللَّهَ مِنْ بَعْدِ أَلْهَمِهِنَّ (هُنَّ) عَفْوٌ رَّحِيمٌ (ساتواں فائدہ) یہ ہے کہ قرآن کی طرح بنا لانے کے لئے ساری مخلوق سے کہا گیا تھا خائخو قُلْ لَّيْنِ اجْتَمَعَتِ الْأَنْسُ وَالْجِنُّ عَلَىٰ أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ إِلَّا يَهُ - پس اگر ایک ہی لغت سے آتا رہا تا

اور جن کی لغت میں نہ ہوتا وہ لوگ کہتے کہ اگر ہماری لغت پر آتا تو ہم اس کا مثل لا سکتے تھے۔ تو اسنو کذب کا شبہ لغو ذبا لہ قول خداوندی پر ہوتا۔ (اٹھواں فائدہ) یہ ہو کہ قرأت مختلف ہے اُس کے اعجاز میں مبالغہ ثابت ہوتا ہے۔ کیونکہ قرأت کثیرہ سے وسعت کلام معلوم ہوتی ہے کہ مختلف طور سے اُن کو ادا کیا ہے اور مخلوق سے اُس کے مثل ایک ہی قرأت پر ایک چھوٹی سورہ بھی نہیں بنگسکتی ہے ہم اسقدر فائدوں پر کفایت کرتے ہیں۔ اب یہی بات کہ قرأت عشرہ ان احقر سب سے خارج نہیں ہیں۔ بلکہ وہ بھی انھیں احقر سبب میں متواتر ہونے کے دخل ہیں۔ اور اختلاف قرأت سے ثبوت تواتر میں کسی طرح کا اعتراض نہیں۔ اسواسطے کہ ایک قاری نے دوسرے پر عیب نہیں لگایا کیونکہ شریعت ثابت ہو چکی ہے اگرچہ اس کے پاس نہ ہو ہوا و رب اس زمانہ میں دس قرأت کے سوا سب غیر متواتر ہیں۔ اور یہ دس قرأتیں متواتر ہیں اس سے نماز بھی صحیح اور اس کا منکر کافر ہے۔ صاحب اتحاف فرماتے ہیں کہ لا خلاف ہے تو ان قرأتیں ہم و یکفر جاحد ہا۔ اور غیر متواتر کو شاذ کہتے ہیں اور شاذ کا حکم مذہب اور آراء علماء سے یوں ثابت ہے کہ شاذ کو قرآن جانکر پڑھنا یا دوسرے کو اس وہم میں ڈالنا جائز نہیں ہاں احکام شرعیہ کے خیال سے جس کے پاس اُس احتجاج کیا جانا ہو ادبیت کے طور پر پڑھنا جائز ہے۔ اور اسی پر قیاس کرنا چاہئے جو تقدیر میں نے اُس کو پڑھا ہے اور اسی طرح کتب میں ترمذی اور اس میں بحث کرنا جائز ہے۔ اور اعتقاد قرآنیت اُس شاذ کا حرام ہے۔ چنانچہ علامہ ابن عبد البر نے اپنی کتاب تمہید میں اہل مسلمانوں کا اجلع نقل کیا ہے اور حکم نماز کا قرأت شاذہ سے یہ ہے کہ اُسکی نماز درست نہیں ہے۔ اور اگر کوئی اُسکا مقتدی ہو ہو تو وہ بھی نماز کا اعادہ کرے تعلیم کبھی ایک قرأت کو دوسری قرأت پر اسقدر ترجیح دیتے ہیں کہ دوسری ساقط ہو جانے کے قریب ہو جاتی ہے اور یہ ناسندیدہ بات ہے اس لئے کہ ہر ایک ان دونوں میں سے متواتر ہے پھر ایک کو کس طرح ساقط کر سکتے ہیں۔ ابو جعفر النخاس فرماتے ہیں اہل دین کے نزدیک اس بات میں سلامتی ہو کہ جب قرأتیں صحیح ہو جائیں پھر نہ کہا جائے کہ ان میں سے ایک اجود ہے اور دوسری اجود

بیان قرأت عشرہ

حکم نماز قرأت شاذہ

نہیں ہر کیونکہ وہ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے بسند صحیح مروی ہو چکیں پھر کیا کلام باقی رہا پس جو شخص ایسی بات کہیگا وہ گمراہ ہوگا۔ ابو شامہ نے بیان کیا ہے کہ قرآنہ ملک اور ملک میں بعض جاہل اس قدر مبالغہ کرتے ہیں کہ ہر ایک فریق دوسری قرأت کو قریب سا قط کرنے کے کر دیتا ہے اور بعد ثابت ہو جانے دونوں قرأتوں کے یہ یہودہ بات ہے انتہے۔ (فائدہ) ابو عمر دانی فرماتے ہیں کہ اس بات پر توجہ ہے کہ قرآن میں چہ ہزار آیتیں موجود ہیں اور اس سے زیادہ میں اختلاف ہے بعض اس سے زیادہ نہیں کرتے بعض نے دو سو آیتیں زیادہ کی ہیں بعضوں نے اور کچھ اس اختلاف کی وجہ بعضوں نے یوں لکھی ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم آیتوں پر ٹھہرتے تھے۔ پھر اگر ایسا موقع دیکھتے کہ مابعد سے اُس کو تعلق ہے تو پھر ملا کر پڑھتے۔ سماع کو یہ خیال ہوتا کہ یہاں شاید آیت نہیں ہے وہ اس طرح یہاں کر دیتا (فائدہ) بعض قرأت فرماتے ہیں کہ قرآن کے کئی طرح نصف ہیں باعتبار حروف کے تو سورہ کہف میں (نکرا) پر ہے اور نکرا کا کاف دوسرے نصف کا ہے اور بعض کہتے ہیں وَلَيْتَ لَطَفَ الْفَا پر ہے اور باعتبار کلمات کے سورہ حج میں فَالْمُؤْ پر ہے اور (وَلَكُمْ مَقَامِع) دوسرے نصف میں ہے اور آیات کے اعتبار سے سورہ شعراء میں (يا فُكُون) پر ہے اور (فَالْقِيَ السَّحَرِ) دوسرے نصف میں ہے اور باعتبار سورتوں کے سورہ حدید کے آخر پر ہے اور سورہ مجادلہ سے دوسرے نصف ہے (چیمٹ فائدہ) اعجاز قرآنی۔

تعداد آیات قرآن - تحقیق نصف قرآن -

۱۔ نظم و تالیف قرآن کی عجیب شان ہے کہ جس میں عقل حیران ہے۔ اس کا اعجاز آفتاب کی طرح روشن ہے۔ اس کی بلاغت ظاہر ہے۔ لیکن یہ علم بزرگ بہت نایاب ہو رہا ہے۔ اسکے طالب بہت تھوڑے ہیں اور یہ علم بہت ادق ہے چنانچہ عامی آدمی فجر کو صبح کی جای میں یا اس کے بالعکس استعمال کرنا اچھا معلوم ہوتا ہے لیکن ہر ایک لفظ کا ایک مقام ہے جہاں ایک لفظ پہنچتا ہے دوسرے لفظ والے زیب نہیں دیتا۔ اس طرح ہزاروں مثالیں ہیں جس کو ان دو لفظوں کے استعمال میں فرق نہ معلوم ہو سکتا تقلید ہی بہتر ہے۔ ہر شے کا ایک سبب و برہم علم کا ایک طریقہ ہے چاہے کہ اسی راہ سے اس کے منتہی کو پہنچیں۔ اگر کسی شخص کو بلاغت کا دعویٰ ہے تو قرآن مجید کے کسی قصہ کو یا کسی کلام کو اپنی عبارت میں اور اپنے الفاظ میں ادا کرے پھر اپنے کلام اور قرآن مجید کو ملا کر دیکھے تو اپنے کلام کا نقصان اور قرآن کا اعجاز ظاہر ہو جائیگا۔ اسی لئے موسیٰ علیہ السلام کا قصہ متعدد سورتوں میں مختلف طرق سے جدا جدا فوہل سے لایا گیا تا حجت اللہ قائم ہو جائے ۱۲

اعجاز قرآنی

پہرے میں تو نہ لگا، پہلے تو ان شعلوں کا حکم ہوا، تو ان معجزہ ہے۔

پہرے میں تو نہ لگا، پہلے تو ان شعلوں کا حکم ہوا، تو ان معجزہ ہے۔

پوری طور سے ہوتی رہے گی۔ پھر کفار قریش نے اُس نور الہی بچانے کے لئے ناخنوں تک کا زور لگایا لیکن اس کے معارضہ پر نہ آ سکے۔ اور اگر اُن سے ہو سکتا تو کچھ نہ کچھ بنا کر پیش کرتے لیکن یہ تو نہ کیا بلکہ کبھی عناد و سرکشی اور کبھی استہزاء اور تھکا کرنے لگے۔ کبھی قرآن کو سحر کہہی شروع دیا۔ کبھی گذشتہ فنانوں کا الزام لگایا۔ اس طرح کے اقوال انکی حیرانی اور کٹ جتنی پر دلالت کرتے ہیں۔ آخر میں تلوار اٹھائی۔ لیکن جواب میں قلم اٹھ سکا۔ جانیں نذر کیں وطن چھوڑا لیکن سر اُن کا مقابلہ ہو سکا۔ حالانکہ بہ نسبت اُس کے یہ آسان و سہل تھا۔ لیکن چونکہ فصاحت قرآن اپنے منتہی کو پہنچ گئی ہے تو بشر سے اس کا مثل کی طرح ممکن نہیں ہے۔ دیکھو کہ جب کوئی بلیغ عمدہ قصیدہ ایک سال میں لکھتا ہے تو تھوڑے دنوں کے بعد کچھ نہ کچھ پہر اس میں گھٹتا یا بڑھتا ہے۔ یہی حال اُس کا ہمیشہ رہتا ہے۔ یہ انسان کی کمزوری کا نتیجہ ہے۔ کیونکہ بھول چوک لازم بشریت ہے۔ برخلاف قرآن مجید کے کہ شروع سے آخر تک اگر کوئی لفظ اس میں سے (معاذ اللہ) کم کر کے دوسرا اسکی جگہ میں رکھا جائے تو اس سے بہتر لفظ نہ مل سکے گا۔ بلکہ وہ پہلا ہی لفظ اچھا معلوم ہوگا۔ اور ہمیں اکثر جگہ اسکی فصاحت ظاہر و باہر نظر آتی ہے۔ لیکن بعض جگہ اس کے وجہ مخفی ہو جاتے ہیں تو یہ ہماری ہی سمجھ کا قصور ہے۔ کیونکہ وہ عرب جن کی فصاحت و بلاغت کے جھنڈے چار دہائی عالم میں نصب تھے اُن کے پاؤں اس کے مقابلہ میں اکٹھ گئے۔ تو اب پوری طور سے حجت قائم ہو گئی اور مخالفین کی کمر توٹ گئی جس طرح حضرت مونسؑ نے ساحروں کو الزام لگایا اور حضرت عیسیٰؑ نے اطباء کو نچا دکھایا۔ کیونکہ انبیاء کے معجزے اُسی قبیل سے ہوتے تھے جن زمانے میں کہ جو باتیں نادرات زمانہ سے ہوتی تھیں۔ چنانچہ حضرت مونسؑ کے زمانہ میں جادو اپنے کمال کو پہنچ گیا تھا اور حضرت عیسیٰؑ کے زمانہ میں طب کا وہی حال تھا۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں فصاحت و بلاغت کا عروج منتہی تک پہنچ گیا تھا۔ تو جب اسوقت

قرآن کے مقابلہ سے کافروں کا کاغذ جڑ جڑا

فصاحت قرآن ۴

زمانہ ان کے عبادت گاہوں میں تھا۔

عرب صحت سے قرآن کا مقابلہ نہ ہو سکا تو دوسرے کس شمار میں

فضحا عاجز ہو گئے تو دوسرے بطریق اولیٰ عاجز ہوں گے۔ اور یہ عجیبوں کو خوب یاد رکھنا چاہیے کہ جب اہل لسان جو عرب تھے فصاحت قرآن کا مقابلہ نہ کر سکے تو یہ بیچارے کس شمار میں ہیں۔ اور اسی طرح جو عرب ہیں اور انھیں فصاحت میں پوری مہارت نہ ہو اور طریق کلام اور وجہ تصرف لغت کی معرفت نہ ہو تو وہ بھی مثل عجیب کے ہیں۔ ان کو بھی اعجاز قرآن کی معرفت نہیں۔ ہاں جسے لسان عربی میں کمال درجہ معرفت ہو تو البتہ وہ فصاحت کو پہچان سکتا ہے اور وہ فصاحت جو قدرت کی حد سے خارج ہو گئی ہے اُس کو بھی جانتا ہے تو ایسے شخص پر اعجاز قرآنی مخفی نہ رہیگا۔ کیونکہ صرف ہی کھرے کھوٹے کو پرک سکتا ہے دوسرا کیا پہچانے گا۔ اگر کسی ادبیت ناقص اور شاعری میں یدِ طولیٰ نہ حاصل ہو اور قرآن کی فصاحت میں اُسے شک پیدا ہو دے تو اسی کی جہالت اور اسی کی عاجزی پر دلالت کرتا ہے اگرچہ اسکا ہی نانا نہایت ہی ادق ہو۔ لیکن اس کے بھی اہل ہیں جنکو اسکی معرفت عطا ہوئی ہے۔ اور اگر کوئی جاہل اپنے قصور فہمی سے مطلع ہونا چاہے تو اس کو آگاہ بھی کر سکتے ہیں۔ کسی نے کیا اچھا کہا ہے

لِلْحَرَبِ وَالضَّرْبِ أَقْوَامٌ لَهَا خَلْقُوا | وَلِلدَّوَابِّ كُتَابٌ وَحِسَابٌ

ہر عمل کے لئے آدمی ہیں۔ ہر کارے و ہر مردے کیا اچھی مثال ہے ہر قدر زر زرگر بداند قدر جو ہر جوہری اگر کوئی شخص فن فصاحت میں ماہر و کامل ہو۔ اور طریق بلاغت سے واقف ہو تو اُسے صرف فکر و قائل ہی کافی ہے۔ اور جو متوسط ہو تو اُسے تقلید ضروری ہے۔ کیونکہ جو اس صنعت فصاحت میں ناقص ہے گویا وہ اس سے خارج ہے۔ ہاں اس شخص کے لئے اتنا کافی ہے کہ مختلف نظم و نثر دیکھے اور ہر فن کی عبارت میں پوری طرح سے لے کیونکہ یہ ایسی تالیف ہے تمام وجوہ کلام عرب سے برتر ہے نہ تو وہ نظم اور شعر ہے چنانچہ اللہ تعالیٰ نے خود اسکی نفی فرمائی۔ وَمَا عَلَّمْنَاهُ الشِّعْرَ الْأَلِيَّہ۔

تامل کرے۔ تو وہ کلام جو ربوبیت سے صادر ہوا ہے اور جو حکمتوں اور غیب کی خبروں پر شامل ہے اور جس میں مصالح دینی و دنیوی ہیں۔ اور کس عمدہ الفاظ سے شریعت کے اصول بیان کیے گئے ہیں۔ غور کرے۔ اور پھر مخلوق و مروب کے مضمون کو دیکھے تو قطعی طور سے کلام خدا اور کلام بندہ کے درمیان فرق ظاہر ہو جائے گا۔ اور مخلوق کے کلام میں جو نقصان اور رتبہ کا انحطاط ہے صاف طور سے نظر آ جائیگا۔ دور کیوں جائے نبی صلی اللہ علیہ وسلم فصیح عرب کے ہزاروں احادیثوں کو غور سے دیکھ لو تو کلام الہی اور کلام نبوی میں صاف طور سے فرق نظر آئے گا۔ حالانکہ دونوں کلام ایک ہی زبان مبارک سے ادا ہوئے ہیں۔ کافروں کے قول کے موافق اگر حضرت ہی قرآن کو بنائے ہوئے تو کوئی نہ کوئی حدیث تو قرآن سے مشابہ ہو جاتی۔ سیطرہ جاہلیت کے زمانہ کا کلام اور صحابہ اور تابعین وغیرہ کے خطبے کلام رب العالمین سے بالکل جدا ہیں اس سے صاف طور سے معلوم ہو گیا کہ نظم قرآن نظم کلام آدمیوں سے مخالف ہے۔ اور اگر مفردات پر نظر ڈالو اور ہر سطر کو دیکھو تو نہایت ہی فصیح ہے۔ اور مجموعہ کلام پر غور کرو تو بلاغت کے اعلیٰ درجہ پر ہے۔ اگر کسی کو کچھ فصاحت کا دعویٰ ہے تو ایک ہی قصہ کو قصہ قرآنی میں سے اپنی عبارت اور اپنے الفاظ میں بیان کرے تو اس کا نقص ظاہر ہو جائے گا۔ اور نظم قرآن کی فصاحت آشکارا ہو جائے گی۔ اسی لئے اللہ تعالیٰ نے مومن علیہ السلام کے قصہ کو چند بار مختلف طرق سے بیان فرمایا اور باوجود اتفاق معنی کے تو اہل مختلفہ سے ذکر کیا۔ یاد رکھو کہ وقت صبح تا رے مٹ جاتے ہیں اگرچہ کیسے ہی چمکتے ہوں۔ چنانچہ اگر کسی رسالہ میں کلام الہی لکھا ہوا ہوتا ہے تو اسکی رونق بڑھ جاتی ہے۔ اور کسی خطبے میں پایا جا ہے تو حسن اوسکا دونا ہو جاتا ہے۔ اور کسی قصیدہ میں ہو تو اُسے زینت بخشا ہے۔ اور کسی کلام میں آئے تو اُسے آراستہ کر دیتا ہے۔ اور کسی نظم میں منظوم ہو تو اُسے خوشنما کر دیتا ہے جس طرح یا قوت موتوں کے ہار میں ہوتا ہے یا قوت نایاب مشکوں کے بیج میں ہوتا ہے۔ اس میں کسی اہمیت کی یا کسی سورت کی یا کسی قصہ کی خصوصیت نہیں بلکہ ہر ایک آیت اور ہر ایک سورت

اپنے حسن و جمال میں بے نظیر ہے۔ خواہ اس میں قصہ یا اخبار یا احکام یا توحید یا دلائل
ہوں غرض ہر ایک رنگ میں اسکی بلاغت اعلیٰ مقام پر ہے۔ کیسا ہی بڑا شاعر موجب
زہ کا بیان نظم کرے تو اسکی شاعری پھیلے گی۔ اور کیسا ہی ادیب ہو احکام اور
ذکر حلال و حرام بیان کرے تو یہ کلام اُس کے دوسرے کلام کی طرح درجہ گا۔
لیکن قرآن مجید میں کسی جگہ اور کسی بیان میں کسی طرح کا کوئی خلل نہیں ہے اور ہر جگہ
اعلیٰ درجہ کی بلاغت ہے۔ یہ تو صرف نظم کلام اور معانی پر بیع اور احکام میں غور کرنے سے
معلوم ہوتا ہے۔ اور جو اسکی ریت و انوار عالم میں پھیل گئے ہیں۔ اور لوگوں کو کفر کی
خلعت سے نور اسلام میں لایا اور مسلمانوں کے دلوں میں اسکی عظمت جاگیر ہوئی یہ
علاوہ ہے۔ خلاصہ یہ کہ جب کلام متعارف کی فصاحت و بلاغت کو پہچاننا لوگوں پر دشوار
ہو گیا ہے تو قرآن کی بلاغت کس طرح پہچان سکیں گے۔ خود ہی فرماتا ہے۔ **اللَّهُ تَزَلِ احْسَنَ**
الْحَدِيثِ كَمَا بَقِيتُهَا مَثَانِي تَقْشِرُ عَنْهَا جُلُودُ الدِّينِ يَحْسُونُ رَبَّهُمْ ثُمَّ يَلْبِسُونَ جُلُودَهُمْ
وَقُلُوبُهُمْ إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ ذَلِكَ هُدًى اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ
فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ۔ اگرچہ مضاحت قرآنی بطور اجمال بیان کی گئی لیکن بطور تفصیل

۱۔ چنانچہ تین آیتیں ہیں میراث کے یعنی **يُوصِيكُمُ اللَّهُ الْآلِيَةَ** دیکھو کس قدر احکام جمع ہیں اور کیسی فصاحت
ہے۔ کونسا فصیح ایسی قدرت رکھ سکتا ہو۔ اس طرح **يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أَحْلَلْ لَهُمْ** وغیرہ وغیرہ۔ ۲۔ بہت سی
آیتیں ہیں چنانچہ ایک آیت یہ ہے **وَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا**
وَجْهَهُ لَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ۔ اور سورہ اخلاص تو توحید میں مشہور ہی ہے۔ ۳۔ نجلہ اسکو
ایک یہ آیت ہو **لَوْ كَانَ فِيهِمَا آلِهَةٌ إِلَّا اللَّهُ الْآلِيَةُ**۔ یہ اللہ نے بہت اچھا کلام (یعنی یہ آیت باری
فرمائی جس کی آیتیں) باہم مشابہ (میں اور) دوہرائی ہوئی ہیں جس سے اُن لوگوں کے رونگٹے کھڑے
ہو جاتے ہیں جو اپنے پروردگار سے ڈرتے ہیں۔ پہر اُن کے پوست (گوشت) اور اُن کو دل اللہ کو ذکر کی طرف م (ہو کر متوجہ)
ہو جاتے ہیں۔ اللہ کی ہدایت ہو اُس کو ذریعہ جس کی چاہتا ہے ہدایت کرتا ہے۔ اور جسکو اللہ گمراہ کرے تو اسکا کوئی ہدایت کرنے والا نہیں ہے۔

اعجاز قرآنی بطور تفصیل

بندش عبارت

مضمون جدید

بھی بیان کرنا ضروری ہو کیونکہ بعض نام کے مسلمان اعجاز قرآنی کے منکر ہیں (اعجاز قرآنی بطور تفصیل) وہ امور کہ جو قرآن کلام الہی ہونے پر دال ہیں بہت ہیں لیکن ہم ان میں سے یہاں چند ذکر کرتے ہیں۔ مثلاً کوئی بیان امر دینی یا دنیوی یا ترغیب و ترہیب غرض ہر ایک شے اعتدال پر ہے نہ افراط ہے نہ تفریط۔ اور یہ دونوں باتیں کلام انسانی میں نہیں پائے جاتے کیونکہ انسان اسی حال کے موافق بات کرتا ہو جو اس کے حال کے مناسب ہے۔ پس خواب کے وقت میں ان لوگوں کے حال کا خیال نہیں رکھتا جو سختی رحمت میں اور اس کے برعکس اور حال دنیا بیان کرتے وقت حال آخرت کا خیال نہیں رکھتا اور اس کے برعکس۔ اور غصہ میں لمحاظ خطا کے زیادتی کر جاتا ہو۔ اسی طرح دوسرے امور میں (پہلا امر) قرآن بلاغت کے اعلیٰ درجہ میں اس لئے کہ اس کی طرح انکی عبارت کی بندش نہیں ہے۔ اور یہ بلاغت عرب کے کلام میں پائی نہیں جاتی۔ اور اس پر کئی وجوہ دلائل کرتے ہیں (۱) اکثر عرب کی فصاحت و صفت مشاہدات (یعنی وہ چیزیں جو حواس ظاہری سے محسوس ہوتی ہیں) میں پائی جاتی ہے جس طرح اونٹ یا گھوڑا یا باندی یا پادشاہ کے اوصاف یا رزم و بزم وغیرہ۔ اور اسی طرح عجم کی فصاحت یہی ہے۔ خواہ نظم ہو یا نثر اس میں دائرہ فصاحت و بلاغت بہت وسیع ہو۔ اس لئے کہ اکثر لوگوں کی طبیعتیں اس طرف مائل ہیں اور قدیم زمانے سے ہر وقت اور ہر قلم میں کوئی نہ کوئی شاعر یا فاضل نئے مضامین اور عمدہ نکتے ان اشعار میں ضرور لکھے ہیں۔ اور غالباً یہ شخص متاخر اس مقدم کی باریکیوں سے واقف ہوتا ہو۔ اور اگر کوئی شخص ذہین سلیم اور طبع رسا رکھتا ہو اور اس وصف کا ملکہ حاصل

لے (۱۸) قرآن میں جو کفار سے بطور معارضہ کے کہا گیا ہے۔ اگر تم کو اس کتاب کے من عند اللہ ہونے میں شک ہو تو اس کی مثل کوئی صورت یا چند آیتیں تم نہ لادو۔ اس سے جیسا کہ اکثر اہل اسلام خیال کرتے یہ مراد نہیں ہے کہ ایسا فصیح بنا سکتے الٰہ۔ (حیات جاوید صفحہ ۲۵۴) یہ احمد خان علی گڑھی کے عقاید ہیں علیہما علیہ۔

کرنے متوجہ ہو تو بعد اشتغال و محاربت کے بقدر اپنے سلامت ذہن اور جودت فکر کے کسی شے کا اُن اشیائیں سے وصف بیان کرنے کا ملکہ حاصل کر سکتا ہے۔ بخلاف قرآن مجید کے کہ وہ خاص اُن اشیاء کے بیان میں نہیں ہے۔ پس ضرورتاً کہ اس میں وہ الفاظ فصیح پر اہل عرب اپنے کلام میں متفق ہیں نہ پائے جائیں۔ (۲) اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید میں طریقہ صدق کا لحاظ رکھا ہے۔ اور کذب سے اپنے تمام کلام کو پاک رکھا ہے۔ اور جس شاعر نے کذب کو چھوڑ کر صدق اختیار کیا۔ اُس کے شعر بھیکے پڑ گئے۔ وہ آب و تاب نہیں رہی۔ اسی لئے کہا ہے اَحْسَنُ الشَّعْرِ اَكْبَرُ۔ یعنی جس شعر میں جھوٹ زیادہ ہو وہ بہت ہی اچھا ہوتا ہے چنانچہ جب لبید بن ربیعہ و حسان بن ثابت رضی اللہ عنہما مسلمان ہو گئے تو اُن دونوں کو اشعار اُس پایہ پر نہ رہے۔ اُن کے اشعار اسلامی اشعارِ جاہلیت سے گھٹے ہوئے ہیں۔ اور قرآن مجید باوجود کذب اور جھوٹ سے منزہ ہونے کے پہر بھی فصاحت کے اعلیٰ درجہ میں ہے۔ (۳) کلام فصیح اگر ہوتا بھی ہے تو کسی قصیدہ میں ایک دو بیت یا چند بیت۔ اور باقی کلام درجہ فصاحت سے ساقط رہتا ہے۔ بخلاف قرآن مجید کے کہ باوجود طول و کُل کا کُل اس درجہ میں فصیح ہے کہ جس کے مثل لانے سے مخلوق عاجز آگئی۔ صرف جو شخص قصیدہ یوسف ہی کو دیکھ لے تو سمجھ جائے گا کہ باوجود اس طوالت کے بلاغت کے اعلیٰ درجہ میں ہے (۴) کیسا ہی شاعر اور منشی ہو وے جب کسی مضمون یا قصے کو مکرر لکھتا ہے تو اُس کا دوسرا کلام پہلے کلام کی طرح نہیں ہوتا۔ اور قرآن مجید میں قصص انبیاء اور احوالِ مبداء و معاد اور احکام اور صفاتِ الہیہ مکرر بیان ہوئے ہیں۔ کہیں عبارت میں اختصار ہو کہیں سبب ہے۔ بیان میں تفتن ہے۔ کہیں غنیت کہیں خطاب ہے۔ باوجود اس کے ہر ایک عبارت نہایت فصیح ہے۔ اور کہیں کچھ بھی تفاوت نہیں۔ (۵) قرآن میں جایجا عبادات کا وجوب۔ اور بُری باتوں کی حرمت اور مکرم اخلاق و ترک دنیا و آخرت کی غیب ہے۔ اور ایسی باتیں فصاحت کی کمی کا باعث ہوتی ہیں۔ اسی لئے اگر کسی شاعر فصیح

صدق کلام

فصاحت مع طول کلام

فصاحت مع تکرار

فصاحت مع احکام

یا منشی بلیغ سے کہا جائے کہ نو یا دس سند فقہ یا عقاید کے عبارت فصیح میں جس میں تشبیہات بلیغہ اور استعارات دقیقہ ہوں لکھ دو تو وہ کہنے سے عاجز ہو جائے گا۔ (۶) ہر شاعر کا کلام کسی ایک فن میں خوب ہوتا ہے۔ اور دوسرے فن میں دھوبی نہیں رہتی۔ جس طرح شعراے عرب کا حال ہے کہ امرؤ القیس کے شعر عیش و طرب میں اور عورتوں اور گہوڑوں کے وصف میں خوب ہوتے ہیں۔ نابغہ کے شعر خراف میں۔ اسطیج شعراے فارس کے نظامی و فردوسی رزم میں لکھتا ہیں۔ اور سعدی غزل میں مستثنیٰ ہیں۔ انوری قصاید میں۔ اور قرآن کو دیکھو کہ ترغیب ہو یا ترہیب زجر ہو یا دغا و بغض غرض ہر ایک فن میں نہایت درجے فصاحت ہے۔ (۷) اگرچہ ایسا ہوتا ہے کہ جب کلام ایک مضمون سے دوسرے مضمون کی طرف منتقل ہوتا ہے اور بیان اشیا مختلفہ کو شامل ہوتا ہے تو حسن ربط کلام باقی نہیں رہتا اور بلاغت کے بلند درجے سے گرجاتا ہے۔ اور قرآن مجید میں انتقال ایک قصے سے دوسرے قصے کی جانب اور ایک حال سے دوسرے حال کے طرف ہوتا ہے اور یہ کلام پاک امرؤ القیس و خیر استجار و وعدہ و وعید و اثبات نبوت۔ و توحید ذات و تفرید صفات و ترغیب و ترہیب و ضرب مثال و بیان حال کو شامل ہے باوجود اس کے کمال ربط اور اعلیٰ درجہ بلاغت کا جو عادت سے خارج ہے اُس میں موجود

لہ ہم بطور نمونہ بتاتے ہیں ترغیب میں یہ قول الہی فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُم مِّن قُرَّةِ أَعْيُنٍ۔ ترہیب میں یہ قول وَ تَابَ كُلُّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ مِّن رَّأْيِهِ جَهَنَّمَ و لَيْسَ فِي مَاءٍ صَٰلِدٌ يَّتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَاذِبُ سِغْفَرًا وَ بَابُ الْمَوْتِ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَ مَا هُوَ بِمَيِّتٍ وَ مِّن رَّأْيِهِ عَذَابٌ غَلِيظٌ۔ زجر و تنبیہ میں یہ قول وَ كَلَّا أَتَاكَ نَادِيهِ فَمِنْهُمْ مَّنْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِ حَاصِبًا وَ مِنْهُمْ مَّنْ أَخَذَتْهُ الصَّبْحَةُ وَ مِنْهُمْ مَّنْ حَسَفْنَا بِهِنَّ الْأَرْضَ وَ مِنْهُمْ مَّنْ أَخْرَجْنَا وَ مَا كَانَ اللَّهُ لِيُظْلِمَهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ۔ وغیرہ میں یہ قول اَفَرَأَيْتِ اِرْتَضَعْنَاهُمْ سِنِيًّا ثُمَّ جَاءَهُمْ مَا كَانُوا يُوعَدُونَ وَ مَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَمْتَعُونَ۔ البتات میں یہ قول اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ وَ مَا لِعَلْفِ الْأَرْحَامِ وَ مَا تَدَّادُ۔ وَ كُلُّ شَيْءٍ عِنْدَ بِمَقْدَرٍ عَالِمٍ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ الْكَبِيرِ الْمُنْعَالِ۔ ۱۲۰

چنانچہ مفسرین نے اپنے حسب طاقت ذکر کیا ہے۔ اور اس تفسیر قادری میں بہ نسبت دوسری تفسیروں کے ربط زیادہ بیان کیا گیا ہے۔ اور ابھی علما کے لئے میدان خالی ہے۔ کیونکہ یہہ کلام الہی ہے۔ اسی لئے عرب کے بلنح اسکی فصاحت سے دنگ ہو گئے۔ (۱) اکثر مقام پر قرآن مجید میں مختصر الفاظ معانی کثیر کو متضمن و شامل ہوتے ہیں اور الفاظ بھی شیریں ہوتے ہیں۔ چنانچہ جو شخص سورہ صا کو تامل کرے تو ہمارے قول کی تصدیق کرے گا۔ اسی طرح ارشاد و لکھنے فی الْقِصَاصِ حَلِوَةٌ يَا أُولِيَ الْأَلْبَابِ۔ اور وَمَنْ يَطْعَمْهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَيُخَشِّسْ اللَّهُ وَيَنْفِقْ

لے اس قول کے لفظ تہوڑے اور معنی بہت ہیں باوجود بلنح ہونے کے مطابقت درمیان دو متقابل معنوں کے (یعنی قصاص و حیات کے) موجود ہے۔ اور عجیب معنی ہے کہ قتل جو حیات کا دور کر نیوالا ہے وہی اس کا طرف ہے۔ یعنی قصاص میں حیات ہے۔ اور عرب کا اس معنی میں جتنے اقوال ہیں ان سب سے بہتر ہے۔ کیونکہ ان کے اقوال اس طرح ہیں (أَقْلُ الْبَعْضِ أَحْيَاءُ لِلْجَمِيعِ) یہ بھی ہے (أَكْثَرُ الْقَتْلِ لِقُلِّ الْقَتْلِ) یہ بھی ہے (الْقَتْلُ انْفِیَ الْقَتْلِ) بہترین اقوال آخری قول ہے۔ لفظ قرآنی اس آخری قول سے چہ وجہ سے فصیح تر ہے (۱) یہ سب سے مختصر ہے۔ اور حکم اس میں داخل نہیں۔ کیونکہ اسکی تقدیر تو ہر ایک میں ضروری ہے (۲) القتل انفی للقتل کا ظاہر اس بات کا مقتضی ہے کہ قتل کی اپنی ذات کی انتہا کے لئے سبب ہونا ہے۔ بخلاف لفظ قرآنی کہ وہ مقتضی ہے کہ ایک نوع قتل کی (یعنی قصاص) انواع حیات کی ایک نوع کا سبب ہے (۳) القتل ان فی میں مگر لفظ قتل ہے۔ بخلاف لفظ قرآنی کہ اس میں قتل زخم ہر ایک سے زجر ہے۔ پس یہ مفید تر ہے (۴) انما قول القتل الخ مطلوب پرانی ہے۔ بخلاف لفظ قرآنی کے کہ وہ مقصود اصلی پر دال ہے اس لئے کہ نفی قتل مطلوب بالنتیجہ ہے کیونکہ وہ متضمن حصول حیات ہے جو مطلوب اصلی ہے (۵) جو قتل کہ بطور ظلم کے ہے وہ بھی قتل ہے باوجودیکہ وہ نافی و دافع قتل نہیں ہے۔ بخلاف قصاص کے تو وہ قول بظاہر باطل و عاقل نظر آتا ہے۔ لیکن لفظ قرآنی بھی ظاہر و باطن ہر طرح فصیح ہے۔ یہ نمونہ ہے۔ اسی پر دوسری آیتوں کو فکس کرو۔

۱۔ نصرانی نے اس آیت کو سن کر کہا کہ یہ قول باوجود اختصار الفاظ کے جمیع ضروریات کو جامع ہے اطاعت خدا و رسول اور خدا کا خوف و تقویٰ اس میں داخل ہے اور اس کا نتیجہ کہ وہ دنیا و آخرت میں مراد کو پہنچا۔ اس میں مذکور ہے

جوانح کلم

عرب کے اقوال سے مشابہ آیت

لیکن

ثابت و تفسیری کلام ہونا

اقلام بلاغت کا جامع ہے۔

قَالَ لَكَ هُمُ الْفَائِزُونَ . وغیرہ ہر حکایت ایک طبیب نصرانی نے کسی عالم مسلمان سے پوچھا کہ تمہاری کتاب شریعت میں علم طب کا ذکر نہیں ہے۔ باوجودیکہ علم دو ہیں۔ (۱) علم ادا (۲) علم ادیان۔ اُس عالم نے جواب دیا کہ اللہ تعالیٰ نے علم طب کو آدمی آیت میں بیان کیا ہے۔ **كَلُوا وَاشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا**۔ یعنی کھاؤ اور پیو اور اسراف نہ کرو یعنی حرام تک تجاوز نہ کرو اور بڑا خرچ نہ کرو اور بہت سادہ کہا جو تمہیں ضرر پہنچائے۔ (۹) **بِزَالَتِ وَعْدَتِ** گویا دو متضاد صفتیں ہیں۔ ان دونوں کا اجتماع جس طرح کہ چاہئے کلام طویل کے ہر خبر میں یلیوں کی عادت کے خلاف ہے۔ تو ان دونوں کا اجتماع قرآن کے ہر موضع میں کمال بلاغت فصاحت کی دلیل ہے جو عادت سے خارج ہے۔ (۱۰) قرآن پاک جمیع فنون بلاغت کو شامل ہے جس میں اقسام تاکید و انواع تشبیہ و تمثیل و اصناف استعارہ و حسن مطلع و مقاطع و حسن فواصل و تقییم و ماخوذ و فصل و وصل جو ہر مقام کے لائق ہے موجود ہے۔ اور لفظ ایک و شاذ جو قیاس سے خارج ہو جس کے استعمال سے متاثر ہو اس میں نہیں ہے۔ اس کے سوا اور انواع بلاغت پائے جاتے ہیں۔ اگر کیسا ہی یلیغ عرب العرب میں ہوتا۔ تو اس کے کلام میں ایک نوع یا دو نوع ان انواع سے ہوتے تھے۔ اور جو اسکی کوشش کرتا بھی تو اس پر قدرت نہ پاتا تہا یہ دس وجوہ دلالت کر رہے ہیں کہ قرآن مجید اس بلاغت کے اعلیٰ درجہ میں ہے جو عادت سے خارج ہے فن بیان کے ماہر اور طرف کلام کے واقف جو فصاحت و عجب سے تھے وہ جانتے تھے۔ اور اب بھی جو شخص لغت عرب اور فنون بلاغت سے پورا واقف ہو گا وہی اعجاز قرآنی کو خوب جائیگا۔

یہ یقیناً اس حکایت کا یہ ہے کہ پہلے اس طبیب نے پوچھا کہ تمہارے نبی نے ہی اپنے طبیب کے متعلق کچھ فرمایا ہے۔ عالم نے کہا اس طرح اپنے فرمایا **يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ قُمْ فَأَنْذِرْ إِنَّ الْيَوْمَ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا عَذَابٌ مُّهِينٌ** اور پھر ہر مرد و عورت کا اصل ہے۔ طبیب نے کہا انصاف کی بات تو یہ کہ تمہاری کتاب اور تمہاری نبی نے جالینوس کا محتاج نہ رکھا۔ یعنی جس پر فقط صحت و ازالہ مرض کا مدار ہے۔ اور ان دونوں کی جو اصل ہے اُس سے تمہیں آگاہ کر دیا۔ ۱۷

حسن مطالعہ و مضامین

(امروم) مطالعہ و مضامین و فواصل میں قرآن کی تالیف عجیب اور اسلوب خریب ہے باوجود اس کے دقائق بیان و حقائق عرفان و حسن عبارت و لطیف اشارت و سلاست ترکیب و سلامت ترتیب بھی اس میں موجود ہے جس میں عقول عرب خالص اور افہام فصیح و جہان ہو گئے۔ اور اس طرز قدیم کی مخالفت میں یہ حکمت تھی کہ کسی متعسف کو گمان سرزد نہ ہو۔ اور یہ کلام الہی اُن کے کلام سے جدا ہو جائے۔ اور اس کا تقویٰ ثابت ہو جائے کیونکہ ہر ایک بلوغ جب نظم یا شعر لکھتا ہے تو اس سے بچنے کی بہت ہی کوشش کرتا ہے۔ اور اکثر بلوغ کی اس سبب سے مدح سرائی یا عیب گوئی ہوتی ہے۔ اور بڑے بڑے شاعروں کو اکثر شعر پر عیب لگایا گیا ہے۔ لیکن کفار مکہ ادیب تھے اور اسلام کے سخت دشمن تھے باوجود اس کے قرآن کی مضاحت پر سب طرح کا عیب یا کسی طرح کا الزام نہ لگا سکے۔ بلکہ مقرر ہوئے کہ نہ یہ ہمارے خطبوں کی طرح ہے اور نہ ہمارے شعر سے مشابہ ہے۔ کہی تو اسکی مضاحت و حسن نظم کو دیکھ کر متعجب ہوئے اور جادو کہہ دیا۔ کہی تو اتنے اقرار سمجھا۔ کہی تو کہا یہ قرآن کا سننا ہی اچھا نہیں اور یہ سب باتیں اُن کے مغلوب و مبہوت ہونے پر دلالت کرتی ہیں۔ جس سے ثابت ہو گیا کہ قرآن مجید اپنی بلاغت و مضاحت میں معجزہ ہے۔ کیونکہ اگر اُن سے یہ سہل کام (ایک سورت کا بتانا) ممکن تھا تو وہ چوڑ دیکر شکل امر (جان دینے) کو کیوں اختیار کرتے۔ ہاں

۱۵ جس طرح امری الفیس کے اس مطلع پر عیب لگایا گیا ہے ۵

قَفَانَبْذٍ مِّنْ ذِكْرِ مَنِّ حَبِيبٍ وَمَنْزِلٍ | بِسَقَطِ اللُّوْطِ بَيْنَ الدَّخُولِ وَحَوْلِ
پہلے مصرع کے لفظ شہریس ہیں اور بندش نہایت سلیس ہے اور معانی کثیر ہیں کیونکہ وہ کہہ رہا ہے۔ کہہ رہا
رویا روایا اور حبیب و منزل کا بھی ذکر کیا۔ لیکن دوسرے مصرع میں کوئی بھی بات نہیں۔ بسطیح دوسرے
شعر پر بھی عیب لگایا گیا ہے جسے منظور ہو کتاب اعجاز القرآن دیکھئے۔ یہ اللہ تعالیٰ کا فرد کے قول
کی حکایت فرماتا ہے کہ لَسْمَعُوا هَذَا الْقُرْآنَ وَالْعَوَافِيَهُ لَعَلَّكُمْ تُعْلَمُونَ - ۱۲

اگر اُن کا یہ خیال تھا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے غیروں سے اس کام میں مدد لی ہے تو خود بھی دیتے۔ انھیں کون مانع تھا۔ جب اس طرح بھی انھوں نے نہ کیا بلکہ جنگ و جدل پر آمادہ ہو گئے تو اس کثابت ہو گیا کہ قرآن کے معارضہ سے عاجز آ گئے اور بعض اسکی نصاحت کے مفرقے لیکن غنا و سرکشی سے ایمان نہ لاتے تھے۔ اور بہت سے لوگ سننے ہی ایمان لائے صحیحین میں جُبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے مغرب میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کہ سورہ طور پڑھتے پڑھتے جب ان آیات پر پہنچے اَمْ خُلِقُوا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ اَمْ هُمُ الْحَالِقُونَ۔ اَمْ خَلَقُوا السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ بَلْ اَكْبَرُ قَوْلًا۔ اَمْ عِنْدَهُمْ خَزَائِنُ رَبِّكَ اَمْ هُمُ الْمُضْطَرُونَ۔ بس میرا دل اسلام کے لئے بے قرار ہو گیا (امروم) کہ قرآن مجید میں بہت سی غیب کی خبریں دی گئی ہیں جو آدمی کی قدرت سے باہر ہیں اور جن پیشینگوئیوں کی تصدیق دنیا کے حادثات اور واقعات سے بخوبی ہو چکی ہے جن سے چند ہم یہاں بیاں کرتے ہیں (۱) مثلاً اس آیت میں قُلْ لِلْمُخَلِّفِينَ مِنَ الْاَعْرَابِ سُدُدًا عَوْنٌ اِلٰی قَوْمٍ اَوْ لٰی بِاَیْسٍ سَدِّدٌ یَّدِیْ تَفَاوَلَوْ نَاهُمُ اِلَیْ جَنَابِیْ حضرت ابوبکر اور عمر رضی اللہ عنہما نے اُن اعراب کو عرب اور فارس اور روم سے لڑنے کے لئے بلایا اور خوب سیڑائی ہوئی (۲) ایک آیت میں فَرَا اَلْاَعْلٰی السُّوْمِ فِیْ اَدْنٰی الْاَرْضِ وَهُمْ مِنْ

عہد یعنی تم میں سے جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل بھی کرتے ہیں اُن سے خدا کا وعدہ ہے کہ ایک نہ ایک اُن
اون کو ملک کی خلافت یعنی سلطنت ضرور عنایت کریگا جیسے ان لوگوں کو خلافت عنایت کی تھی جو اُن سے
پہلے ہو گزرے ہیں۔ اور جس دین کو اس نے ان کے لئے پسند کیا ہر اوس کو ان کے لئے جہاں رہیگا اور خوف
جو ان کو لاحق ہر اس کے بعد عنقریب ان کو اس کے بدلے میں امن دیگا۔ اللہ تعالیٰ اس آیت میں مسلمانوں
وعدہ کیا کہ تم میں سے خلفائے بناؤں گا اور دین تم کو ہو جائیگا اور خوف کے بدلے امن نصیب ہو گا چنانچہ اللہ
تعالیٰ نے تہوڑی سی مدت میں ان وعدوں کو پورا کیا۔ اہل اسلام آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ
میں مکہ پر قابض ہو گئے اور اسی طرح خیبر و حنین و ملک یمن اور اکثر دیار عرب کے مالک ہو گئے اور اقلیم حبش

کتابخانه

الدین کا سر
آیت - وعلاء
بہ صفا سہم
پہنچا صفیہ فرزند

بَعْدَ عَلَيْهِمْ سَبْعُونَ سَنَةً - اس آیت میں خدا نے آگاہ فرمایا ہے کہ گورومی قوم مغلوب ہو گئے ہیں مگر چند سال بعد یہ اہل فارس پرستج پائیں گے چنانچہ ایسا ہی ہوا (۳) اس طرح قصہ اہل بدر میں پیشی گوئی فرمائی سَبْعِينَ سَنَةً جُمِعُوا وَتَوَلَّوْا الدِّبْرَ اِیَّیْ وَاقَعٌ مِّنْ فَرَاہِ وَادٍ یَّعْبُدُ کَمَا اَلَّہُ اِخْتَلَفَ الظَّالِمَتِیْنِ اَنَّهُمَا لَکُمْ - چنانچہ یہ زبردست معجزہ پوری طور ظاہر ہوا اور کافروں کو جنگ بدر میں شکست فاش ہوئی۔ (۴) ایک آیت میں صراحت کے ساتھ وعدہ فرمایا وَعَدَ اللّٰہُ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا مِنْکُمْ وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ یَسْتَخْلِفُوْهُمْ فَاِذَا رَیْتُمْ اَنَّ السَّخٰفَ الَّذِیْنَ مَرَقَبْلِهِمْ لَیْمٰکَتَّ لَہُمْ دِیْنُہُمْ الَّذِیْ اَرَضٰہُمْ وَلَیْبَدِّلَ لَہُمْ مِّنْ بَعْدِ حَکْمِہُمْ اٰمَنًا - چنانچہ حسب وعدہ خلافت و حکومت مسلمانوں کو نصیب ہوئی اور خوف کے بدلے میں امن دیگیا۔ (۵) اور اس قصہ میں جو لوگ آپ کے ساتھ لڑائی میں شریک نہ ہوئے اور پیچھے رہ گئے ان کی شان میں فرماتا ہے کُنْ تَحْرُجُوْا مَعِیْ اَبَدًا وَّ کُنْ تَقَاتِلُوْا مَعِیْ عَدُوْا لِحَکْمِیْ یَّہِیْشِیْ کُوْنِیْ یَّہِیْ سَہِیْ ہوی اور ان مخالفوں میں سے کہ جن کو خطاب کیا گیا تھا وہ لڑائی میں نکلے (۶) ایک آیت میں یہود کو خطاب کر کے اس طرح فرمایا قَتَلُوْا الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا مِنْکُمْ صٰدِقِیْنَ وَّ کُنْ یَّتَمَلَّقُوْا اَبَدًا چنانچہ کسی ہودی نے بھی اُس وقت موت کی تمنا کی (۷) آیت مباہلہ میں

یہودیوں کو بھی لڑائی میں نکلنے کا حکم دیا گیا ہے

(بقیہ صفحہ گذشتہ) بسبب ایمان نجاشی بادشاہ کے دارالسلام ہو گیا۔ اور کچھ لوگ ہجرت کے اور بعض عسائیوں نے جو اطراف میں تھے اطاعت قبول کی اور جزیرہ دیا۔ اور یہ حکومت خلافت حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ میں اور زیادہ ہوئی کہ بعض شہر فارس اور مصر اور دمشق اور شام کے دوسرے شہر بھی قبضہ میں آ گئے۔ یہی حکومت خلافت حضرت عمر رضی اللہ عنہ میں اور زیادہ ہوئی کہ تمام شہر شام کے اور تمام مملکت مصر کی اور اکثر شہر فارس کے آپ کے تحت تصرف آ گئے اور شہر قی جانب میں چین کے حد تک پہنچ گئی غرض تیس سال میں اُن ملکوں پر اہل اسلام کا تسلط پوری طور سے ہو گیا اور اللہ کی عبادت بغیر خوف کے بے فکری سے ادا کرنے لگے لہٰذا آپ نے جو اس تھے اور زبان سے موت طلب کرنے کے لئے انھیں فرمایا یہ صرف اللہ کے اعتماد اور اس کے ہر وعدہ پر فرمایا اور نہ کوئی شخص جو تہوڑی سی بھی عقل رکھتا ہو وہ کبھی اپنے بڑے دشمن کو اس بات کے لئے نہیں بلا سکتا جس کا خود اسے اعتماد نہ ہو۔

نصارے مقابلہ پر نہ آئے (۸) خود قرآن کے متعلق جو پیشی گوئی ہے کس قدر زبردست ہے چنانچہ
 فرمایا ہے قُلْ لِّئِنْ أَجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَيَّ أَنْ يَأْتِيَ بَمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ
 وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَهِيرًا (۹) اے نبی! کہہ دو کہ اگر انس و جن اس قرآن کے بنائیں گے
 لئے جمع ہو جائیں تو اس کے جیسے نہ بنا سکیں گے اگرچہ وہ ایک دوسرے کے مددگار ہوں
 تو اس آیت میں فرمادیا کہ وہ کبھی اس کے جیسے نہیں بنا سکتے اور سب طرح ہوا اور ایک جاے
 فرمایا فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا وَكُنْتُمْ لَهَا كَاذِبِينَ وَقَدْ هَمَّتْ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِهِ
 (بقیہ صفحہ گذشتہ) کیونکہ اس کا دشمن اسے ضرور کسی نہ کسی دلیل سے عاجز کر دیگا۔ تو پھر آپ جو سب سے بڑے
 عقلمند تھے کسی کہہ سکتے۔ اس سے ثابت ہوا کہ آپ نے جو کچھ فرمایا صرف خدا کے حکم سے اور اس پر اعتقاد کر کے فرمایا
 اور اگر نبی صلی اللہ علیہ وسلم اپنے اس دعوے میں سچے نہ ہوتے تو یہودی آپ کو جھٹلانے کے لئے بار بار بلند آواز
 سے موت کی آرزو کرتے۔ اور لوگوں میں شہرہ ور کر دیتے کہ دیکھو انہوں نے اللہ پر افر کیا ہے اور یہ سب اُن کے
 من گھڑت دعوے میں لیکن کسی نے ہی نہیں کیا۔ جس سے آپ کے معجزہ کا ثبوت پوری طور سے ہو گیا۔

۱) ہم بطریقِ توازن جانتے ہیں کہ عرب کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے
 بڑی عداوت تھی اور حضرت کی تکذیب کے لئے بڑے مستعد تھے چنانچہ اُن کا حضرت کے مقابلہ میں جان و مال
 صرف کرنا اسکی بڑی دلیل ہے۔ علاوہ اس پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمانا کہ تم گمراہ نہیں کر سکتے اُن کی
 حرص کو بڑھاتا ہے۔ اگر وہ اسکی طاقت رکھتے تو کوئی نہ کوئی سورت تو بناتے۔ جب نہ بنایا تو اعجاز ثابت ہو گیا۔

(۲) اگرچہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کافروں کے پاس نبوت میں ہتھم تھے۔ لیکن آپ کی وفور عقل و فطرت و معرفت
 انجام کے کافر بھی قایل تھے۔ پس اگر آپ بقولی اُن کے کاذب تھے تو اس زور سے کیوں معارضہ کرتے بلکہ آپ کو
 ضرور تھا کہ انجام کار سے خوف کرتے کہ کہیں رسوائی ہو کر اسکا وبال تمام امور پر پڑتا۔ لیکن چونکہ آپ نے انکا معائنہ
 سے عاجز ہونا وحی سے جان لیا تھا اس لئے اس زور سے تھدی کی اور انھیں مقابلہ کے لئے بلایا۔ (۳) اگر
 آپ کو اپنے اس کام میں قطعی طور سے یقین نہ ہوتا تو آپ کبھی یقینی طور سے اس طرح جزم کر کے لَا یَأْتُونَ

تم قرآن کی طرح نہ بنا سکو اور ہرگز نہ بنا سکو گے پس اُس آگ سے ڈرو جسکا ایندھن آدمی اور پتھر ہیں۔ (اھر چہارم) آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم باوجود اُمتی ہونے اور اخبارات سے نوازا ہونے کے وہ وہ قصص اولین اور سیر متقدمین آپ نے بیان فرمائے کہ جو ناواقف اور ان پڑھ ہرگز نہیں بیان کر سکتا۔ اور باوجودیکہ آپ ایسے لوگوں میں تھے جو بت پرستی کرتے تھے اور نہ آپ کہیں اتنی مدت سفر میں رہے جس میں تعلیم غیروں سے ممکن ہو۔ اور جہاں قرآن مجید میں قصص و حالات میں کتب اہل کتاب سے مخالفت ہے وہ قصہ دی وارا دی ہے چنانچہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَفُضُّ عَلَىٰ بَنِي إِسْرَٰئِيلَ أَكْذَابًا لِّمَن فِيهِ يَخْتَلِفُونَ یعنی بیشک یہ قرآن بنی اسرائیل کے لئے اکثر ان باتوں کو بیان کرتا ہے جس میں وہ مختلف ہیں ایک جاسے فرمایا تِلْكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهَا إِلَيْكَ وَمَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا أَنْتَ وَلَا قَوْمُكَ مِنْ قَبْلِ هَٰذَا الْآيَةِ۔ یعنی یہ غیب کی خبریں ہیں جسے ہم نے تم پر وحی کی (کوئی اس پہلے تم سے نہیں جانتے تھے اور نہ تمہاری قوم الہم) (اھر چہارم) اس قرآن مجید میں اسرار منافقین کہول دہر کے ہیں۔ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو ان کے مکر و کید کی اطلاع دی گئی ہے۔ اور یہ تفصیل ان کے ہر ایک فریب کی وقتاً فوقتاً آپ کو اطلاع دی جاتی تھی۔ اور وہ سب اُسکی تصدیق کرتے تھے (حقیقہ صفحہ گذشتہ) نہ فرماتے (۴) جس طرح آپ نے فرمایا اس طرح یہ پنگلو پوری ہوئی کیونکہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ سے اس زمانہ تک کوئی وقت ایسا نہیں گذرا کہ جس میں اس دین پاک کے دشمن موجود نہ تھے اور اسلام پر ہر طرح کے عیب لگانے کو آمادہ تھے۔ پہر باوجود اس حوص قوی کے کسی زمانہ میں قرآن کا معارفہ نہ ہو سکا پس یہ اور اس کے جیسی خبریں شد ان کے کلام الہی ہونے پر دلالت کرتی ہیں کیونکہ عادت الہی اس طرح جاری ہوئی کہ جو مدعی نبوت کا ذب ہو اور اللہ کی طرف کسی حبس کو منسوب کرے تو وہ جھوٹی ہو جاتی ہے۔ لہٰذا کیونکہ بعض کتب میں کچھ کی ویشی ہو گئی ہے۔ یا یہ کہ بعض کتب الہامی نہیں ہیں۔ ۱۲

اُمی و فاضل علوم اسلامیہ تھیں
علامہ قادری

بیان اسرار منافقین

قرآن جامع علوم ہے
قرآن اختلاف سے پاک ہے۔

اسی طرح یہود کا حال اور ان کے دلی منسوبے سب بیان ہوتے تھے۔ (اھرمشتم) قرآن مجید نے ان معارفِ جزئیہ و علومِ کلیہ کو جمع کر لیا ہے جو عرب میں یہود و متعارف نہ تھے۔ چنانچہ اس میں علم شریع اور حج عقیدہ و سیئر موعظ و حکم اور دارِ آخرت کی خبریں اور مجالسِ آداب و غیرہ سب موجود ہیں۔ کسی نے کیا خوب کہا۔ ۵

جَمِيعُ الْعِلْمِ فِي الْقُرْآنِ لَكِنْ تَقَاصَرَتْ عَنْهُ أَهْمَامُ الرِّجَالِ

(اھرمشتم) قرآن مجید اختلاف و تفاوت سے پاک ہے باوجودیکہ اس قدر بڑی کتاب ہے اور بہت سے علوم پر شامل ہے۔ اگر یہ کتاب خدا کی نہ ہوتی تو اس میں انواعِ کلماتِ فنا قضا ہوتے۔ کیونکہ بڑی کتاب اس سے خالی نہیں ہو سکتی اور جب قرآن مجید اس عیب سے ملے تمام علوم قرآن میں ہیں لیکن افہام رجالِ سمجھنے سے قاصر ہیں۔ خلاصہ۔ اس کلیہ پر کہ علوم یا دینیہ ہوں گے یا اس کے سوا۔ اور حقیقی طور سے دیکھو تو علوم دینیہ ہی کی شان بڑی بڑی ہے۔ اور اسی کا مرتبہ اعلیٰ ہے۔ اب علوم دینیہ یا علم عقاید یا علم اعمال ہے۔ علم عقاید سے مراد معرفتِ الہی اور اس کے ملائکہ اور اس کے کتب اور اس کے رسل اور قیامت کے دن کو جاننا۔ پہر معرفتِ الہی سے مراد اس کے ذات و صفات کی معرفت اور اس کے اسماء و افعال و احکام کی معرفت۔ اور قرآن میں یہی مسائل مذکور ہیں یہاں تک کہ اس کے تفاریع و تقاصیل اس سبط سے مذکور ہیں کہ کوئی کتاب اس میں اس کے مقابل تو کیا بلکہ قریب قریب تک ہی نہیں ہے۔ اب رہا علم اعمال یا تو اس سے مراد علمِ ظاہر ہے جو متعلق بظاہر ہے۔ اور وہ علم فقہ ہے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ تمام فقہانے اپنے مباحث کو قرآن سے ہی استنباط کیا ہے اور یہ کہ علمِ تعارف جو متعلق ساتھ تصفیہ باطن و ریاضتِ قلب کے ہے۔ اور اس علم کے مباحث تو قرآن میں جس قدر استقدردہ سر کتاب میں ہرگز نہیں ہیں۔ چنانچہ خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ۔ اور اِنَّ اللّٰهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْاِحْسَانِ الْاٰیہ اور اِدْفَعْ بِالَّتِي هِيَ اَحْسَنُ الْاٰیہ۔ اور یہی طرح بہت سی آیتیں ہیں جس سے ثابت ہو گیا کہ وہ جمیع علومِ نقلیہ اصول و فروع سب کا جامع ہے۔ اور انواع و دلائل عقلیہ کی بھی جا بجا اس میں تنبیہ ہے۔ اور گمراہ فرقوں کا براہینِ ساطعہ و ادلہ باہرہ سے رد ہے۔ چنانچہ کُوْكَانَ فِيْهَا اللّٰهُ لَا اللّٰهُ لَفَسَدَتَا۔ قُلْ نَحْمَدُكَ الَّذِيْ اَنْشَأَهَا اَوَّلَ حَرَّةٍ وَغَيْرِ غَيْرِ بہت آیات ہیں۔ ۱۲

پاک ہے تو ہمیں معلوم ہو گیا کہ یہ خدا کے پاس سے ہی ازل ہوئی ہے چنانچہ خود فرماتا ہے۔
 أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ وَلَوْ كَانَ مِنْ عِندِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا
 انھیں سات امور کی طرف اس آیت میں اشارہ ہے اُنزلہ الذی یعلمہ اللہ فی السموات
 والارض۔ کیونکہ ایسی بلاغت۔ اور یہ طرز عجیب۔ اور اخبارِ غیب۔ اور انواعِ علوم۔ اور
 اختلاف و تفاوت سے پاک باوجود اس کے بڑی کتاب ہے ایسی کتاب کوئی نہیں بنا سکتا
 سوائے اُس عالم کے کہ جس کے علم سے ایک ذرہ بھی مخفی نہیں ہے۔
 (امریہ ششم) قرآن مجید بانی معجزہ ہر کہ ہر جگہ پڑا جاتا ہے جس کی حفاظت کی ذمہ داری اللہ تعالیٰ
 نے لی ہے۔ جب اس کا ایک چھوٹا سوراہہ معجزہ ہے تو اس قدر اسکی آیات بھی معجزہ ہیں۔ تو اس لحاظ
 سے قرآن مجید دو ہزار معجزوں سے بھی زیادہ پر شامل ہے (امریہ نہم) اس کا پڑھنے والا اور قاری
 و سامع بیزار نہیں ہوتے اور تکرار سے ہر وقت ایک نئی لذت ملتی ہے اور اس سے محبت زیادہ ہو
 جاتی ہے جس طرح شاطبی فرماتے ہیں۔

وَحِينَ جُلِيسَ لَا يَمَلُّ حَدِيثُهُ | وَتَرْدَادُهُ نَزْدَادُنِيهِ حَبْلًا

اور اس کے سوا جو دوسرا کلام ہے اگرچہ کیسا ہی یلغ ہو بار بار پڑھنے سے طبیعت پر شا
 ہو جاتا ہو اور سامع کو گراں گذرتا ہے۔ لیکن یہ امر طبعِ سلیم پر منحصر ہے۔ نہ طبیعتِ سقیم پر۔
 (امریہ دہم) اُس کا حفظ یاد کرنے والوں کو سہل ہوتا ہے چنانچہ فرمایا وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ
 لِلذِّكْرِ فَكَيْفَ مَنَّ قَدْ يَكْسِرُ۔ چھوٹے چھوٹے بچے سال دو سال کی مدت میں قرآن شریف حفظ کر لیتے
 ہیں۔ ہر سرِ طبقے میں ہزاروں حافظ گذرے۔ اب اس زمانے میں کہ جو صنعتِ اسلام کا زمانہ
 ہے اگر اطرافِ زمین میں دیکھا جائے تو ایک لاکھ سے بھی زیادہ حافظوں نے اپنے سینوں میں قرآن
 مجید کو اٹھایا ہے۔ برخلاف پہلی امتوں کے کہ کسی ایک شخص نے بھی اپنی کتاب کو حفظ نہیں کیا
 یہ اس لئے ہے کہ تاجب تک دنیا باقی رہنے کی یہ نشانی بھی باقی رہنے لگی۔ (امریہ یازدہم)
 قرآن کے پڑھنے اور سنتے وقت رقت طاری ہوتی اور خوفِ دل میں سما جاتا ہے۔ اور کبھی یہ

قرآن بانی معجزہ ہو۔
 قرآن میں لذت
 حفظ اساتذہ
 قرآن شریف

خوف اُس شخص کو پیدا ہوتا ہے جو معافی و تفسیر بھی نہیں پہچانتا۔ بعض تو کافروں میں سے پہلے بار سنتے ہی مسلمان ہو گئے بعض وہ جن کے دلوں پر صحر ہو گئی تھی وہ اُسی کفر پر اڑے رہے۔ اور بعض نے اُس وقت تو انکار کیا لیکن تھوڑے روز کے بعد پھر مسلمان ہو گئے۔ چنانچہ جب حضرت جعفر طائیؓ کو بخشی اور ان کے لوگوں کو قرآن پڑھ سنایا تو وہ سب کے سب رونے لگے یہاں تک کہ جب حضرت جعفر نے قرأت ختم کی تو یہ آیت اتری **وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَى السَّيِّئِينَ تَوَدَّىٰ أَعْيُنُهُمْ تَفِيضٌ مِنَ اللَّحْمِ مِمَّا عَنِ الْجَوَارِحِ الْحَيَّ الْيَهُودَ**۔ فقیر کہتا ہے کہ تفسیر قادری میں اور بار دوم میں جو مناسبت ہو وہ ظاہر ہے اس لحاظ سے اتنے ہی فوائد کافی ہیں۔ (فوائد تکرار قصص انبیاء علیہم السلام تکرار قصص انبیاء میں ہیں بہت سے فوائد ہیں علامہ بدر بن جامع نے ایک کتاب لکھی ہے جس کا نام **المقتضی فی تکرار فوائد القصص** رکھا ہے چنانچہ اتقان سے ہم بھی چند فوائد نقل کرتے ہیں۔ پہلا فائدہ تکرار قصص انبیاء میں یہ ہے کہ ایک ہی کلام کو اسالیب کثیرہ اور عبارات مختلفہ میں بیان کرنا بڑی فصاحت ہے۔ دوسرا یہ کہ قرآن کے جیسے ایک چھوٹی سورت بنانے سے تمام فصحی و عرب عاجز آگئے تھے اللہ تعالیٰ نے اُنکی عاجزی اچھی طرح سے ظاہر کرنے کو ایک قصہ کو کئی بار بیان فرمایا تا واضح ہو جائے کہ ہم نے ایک قصہ کو ہر جا بے عبارت مختلفہ اور نظم جدا گانہ اور نئے اسلوب سے بیان کیا ہے تم بھی اس طرح کسی ایک اسلوب سے تو بیان کرو تیسرا فائدہ یہ ہے کہ کفار سے کہا جاتا تھا کہ قرآن کر جیسی ایک چھوٹی سورت تو بنا لاؤ شاید کہنے والا کہتا کہ تم نے بھی ایک بار نبایا ہو گا بھلا تم بھی تو اُسی قصہ کو دوسری پہلی پر بیان کرو۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے بار بار بیان فرمایا تا اُن پر اچھی طرح حجت ثابت ہو جائے۔ چوتھا فائدہ یہ ہے کہ جب انبیاء علیہم السلام کی استوں نے اُنکی تکذیب کی تو اللہ تعالیٰ نے اُن پر عذاب نازل کیا۔ اور ان کو ہلاک کر کے جہنم واصل کیا چونکہ کفار رسول کریم علیہ الصلوٰۃ والسلام کو بار بار جھٹلایا کرتے تھے۔ اللہ تعالیٰ نے بھی ان قصوں کو جن میں اتم سابقہ کی ہلاکی کا ذکر ہے بار بار نازل فرمایا تا کہ کفار آگاہ ہو جائیں کہ جیسے پہلی

پہلا فائدہ۔ دوسرا فائدہ۔ تیسرا فائدہ۔ چوتھا فائدہ۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تفسیر قادری

الموسوم باسم تاریخی

تفسیر کشف القلوب

۱۳۱۹ھ

از

سید الشیوخ حافظ سید محمد عمر حسینی قادری خلیق رحمۃ اللہ علیہ

(۱۲۸۲-۱۳۳۰ھ)

تکملہ از

شیخ الاسلام سید محمد پادشاہ حسینی قادری لایق رحمۃ اللہ علیہ

(۱۳۱۷-۱۳۸۴ھ)

بسم اللہ الرحمن الرحیم

تفسیر قادری

(الموسوم باسم تاریخی تفسیر کشف القلوب ۱۳۱۹ھ)

حصہ اول سورہ بنی اسرائیل (پارہ ۱۵) تا سورہ فتح (پارہ ۲۶) مع مقدمہ

مؤلف سید اشیر سید محمد عمر حسینی قادری خلیق رحمۃ اللہ علیہ

والد کا اسم شریف مولانا مولوی میر پرورش علی رفعت پناہ قدس سرہ

المعروف سید محمد پادشاہ حسینی شاہ رحمۃ اللہ علیہ

ولادت و وفات ۱۳۸۲ھ بمقام قاضی پورہ ۱۳۳۰ھ بمقام قادری چمن حیدر آباد

دیگر تصانیف فرائض قادری (منکوم) جس میں چاروں مذاہب کے وراثت کے مسائل جمع

ہیں، رہبر طریقت، مصطلحات تصوف، صحیفہ معرفت، تحفہ فاروقیہ وغیرہ وغیرہ۔ پٹنہ کے رسالہ تحفہ حنیفہ میں بھی اکثر آپ کے مسلسل مضامین شائع ہو رہے ہیں جن میں بعض مشاہیر کی کتابوں کے ترجمہ بھی شامل ہیں۔ کلام خلیق کے نام سے آپ کا مختصر کلام بھی شائع ہوا ہے۔

حصہ دوم سورہ حجرات (پارہ ۲۶) تا سورہ ناس (پارہ ۳۰)

حصہ سوم سورہ فاتحہ و سورہ بقرہ ابتدائی ۳۶ آیتیں

مؤلف شیخ الاسلام مولانا مولوی سید محمد پادشاہ حسینی لائق رحمۃ اللہ علیہ

والد کا اسم شریف سید اشیر سید محمد عمر حسینی قادری خلیق رحمۃ اللہ علیہ

ولادت و وفات ۱۳۱۷ھ بمقام قاضی پورہ ۱۳۸۳ھ بمقام قادری چمن حیدر آباد دکن

دیگر تصانیف :- تعریب قادری جس میں عربی کے مصادر اور ان کا اردو اور فارسی میں ترجمہ ہے، ماثورہ دعاؤں کی کئی کتابیں، ماہنامہ نور اور مختلف روزناموں میں بھی آپ کے مضامین شائع ہو رہے ہیں۔ کلام لائق کے نام سے آپ کا کلام بھی شائع ہوا ہے۔

تفسیر قادری الموسوم تفسیر کشف القلوب کے متعلق تفصیلات

مولفین رحمہما اللہ تعالیٰ کے مختصر حالات

حصہ دوم جلد اول کے ساتھ منسلک ہیں۔

حصہ اول کی پانچ جلدوں کی حد تک فہرست معجم تیار کر لی گئی ہے

جس کی مدد سے اُن مضامین کی تفصیل معلوم ہو سکتی ہے جو مختلف

مقامات پر پھیلے ہوئے ہیں اور حروفِ تنجی کے لحاظ سے ایک جگہ

جمع کر دیئے گئے ہیں۔ یہ فہرست جو محققین کیلئے اور اُن حضرات

کیلئے جو کسی خاص موضوع پر تفصیلات جمع کرنا چاہتے ہیں ایک نعمت ہے

حصہ اول جلد پنجم میں دیکھی جاسکتی ہے۔

سید غوث محی الدین حسینی نصر الحق

فلک نما حیدر آباد

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مستفاد جامع العلوم العقلیہ و النقلیہ ہجرات فنون الفریحہ الاصلیہ قاطب شہادت الملحدین دانی
مکاتبا لغارین حامی سنت داحی بدعت قاصع شرک و شرع الجناح حاجی حافظ قاری مولانا
درشدنا حضرت سید شاہ محمد عمر صاحب قادری چلی حیدر آبادی مدظلہ العالی
مصنف تفسیر قادری در تفسیر قادری در تفسیر طریقت محمدیہ

تفسیر قادری

حضرات نابین! اگرچہ اس مقدمہ میں آئندہ بہت سے فوائد مندرج ہوا ہے
لیکن بلا طر عجلت چند فوائد مذکور ہو چکے ہیں جو خصوصاً آخری حصہ میں اعجاز قرآن قابل ملاحظہ

باہتمام
خاکیا انام محمد عبد العزیز و محکم محمد رکن الدین و سید عبد الجبار رکان الشہید
در شد اعزہ اندر کاون علی آباد قاضی پورہ

فصل فی تفسیر کلام اللہ

بسم اللہ الرحمن الرحیم

تفسیر قادری الموسوم باسم تاریخی تفسیر کشف القلوب ۱۳۱۹ھ

مقدمہ تفسیر

از سید الشیوخ حافظ سید محمد عمر حسینی قادری خلیق رحمۃ اللہ علیہ (۱۳۲۰-۱۳۲۰ھ)

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۵	تفسیر خازن	۱	مقدمہ
۶	تفسیر مدارک	۳	بلاغت قرآن ترجمہ میں بیان نہیں ہو سکتی
۶	تفسیر جلالین		سید الشیوخؒ کی تفسیر کے متعلق ایک
۶	تفسیر خطیب	۳	پیشین کوئی (حاشیہ ہیں)
۶	عرأس البیان	۳	تفسیر میں پیش نظر امور
۶	تفسیر روح البیان	۳	تفسیر ابن جریر
۷	تفسیر مہامی	۵	تفسیر ابن کثیر
۷	سبب تالیف	۵	تفسیر درمنثور
	فوائد جن کی مفسر کو ضرورت پڑتی ہے۔	۵	تفسیر بغوی
۸	پہلا فائدہ (قرآن کی تفسیر)	۵	تفسیر کبیر
۸	تبر واحد کا بیان	۵	تفسیر نیشاپوری
۹	تفسیر صرف عقل سے حرام ہے	۵	تفسیر بیضاوی
۹	بیان نیچر یا ن	۵	حاشیہ فحاجی

۲۱	اعجاز قرآنی	۱۰	قرآن سے استنباط
۲۱	قرآن مجید ہے	۱۱	کلام صوفیہ
۲۱	پہلے قرآن کی مثال لانے کا حکم ہوا	۱۲	دوسرا فائدہ (تفسیر اور تائویل کے معنی)
۲۱	پھر دس سورتوں کا	۱۲	تعریف تفسیر
۲۱	پھر ایک سورت کا	۱۳	تعریف تائویل
۲۱	پھر پتہ میں کوئی کہ اس کی مثل ممکن نہیں	۱۳	تفسیر کی ضرورت
۲۲	قرآن کے مقابلے سے کافروں کا عاجز ہونا	۱۴	تفسیر کی قدر و بزرگی
۲۲	نصاحت قرآن		تیسرا فائدہ
۲۲	زمانے کے اعتبار سے مجرہ عنایت ہوتے ہیں	۱۴	(تفسیر میں کن کن امور کی احتیاج ہے)
	عرب خالص سے قرآن کا مقابلہ نہ ہو سکا تو	۱۴	شروط و آداب مفسر
۲۳	دوسرے کس شمار میں	۱۵	چوتھا فائدہ (کلام الہی غیر مخلوق ہے)
۲۳	فرق حدیث و قرآن	۱۵	بیان تجلی
۲۶	اعجاز قرآنی بطور تفصیل	۱۶	پانچواں فائدہ (قرابت قرآن)
۲۶	پہلا امر	۱۷	فوائد قرأت
۲۶	بندش عبارت	۱۷	قرأت سبعہ پر صحابہ کا اتفاق ہے
۲۶	مضمون جدید	۱۹	بیان قرأت عشرہ
۲۷	صدق کلام	۱۹	حکم نماز قرأت شاذہ
۲۷	نصاحت مع طول کلام	۲۰	تعداد آیات قرآن
۲۷	نصاحت مع تکرار	۲۰	تحقیق نصف قرآن

۳۵	امیر پنجم - بیان اسرار منافقین	۲۷	نصاحت مع احکام
۳۶	امیر ششم - قرآن جامع العلوم ہے	۲۸	نصاحت ہر فن میں
۳۶	امیر ہفتم - قرآن اختلاف سے پاک ہے	۲۸	رابطہ درمیان آیات
۳۷	امیر ہشتم - قرآن باقی معجزہ ہے	۲۹	جوامع الکلم
۳۷	امیر نہم - قرأت میں لذت	۲۹	عرب کے اقوال سے مقابلہ آیت
۳۷	امیر دہم - حفظ آسان ہے	۳۰	حکایت
۳۷	امیر یازدہم - قرأت خشوع	۳۰	متانت و شیرینی کا باہم ہونا
۳۸	فوائد تکرار قصص انبیاء	۳۰	اتسام بلاغت کا جامع ہے
۳۸	پہلا، دوسرا، تیسرا اور چوتھا فائدہ	۳۱	امیر دوم - حسن مطالع و مقاطع
۳۹	پانچواں فائدہ	۳۲	امیر سوم - قرآن کی پیشینگوئیاں
۳۹	فائدہ بدائع قرآن	۳۳	اعجاز قرآنی
۴۰	استنباط عمر نبی صلی اللہ علیہ وسلم	۳۵	امیر چہارم - انہی اوصاف علیہ السلام اور علوم اولین و آخرین

پیر و مرشد مولانا حبیب محمد عمر حسینی قادری رحمۃ اللہ علیہ کے ارشاد فرماتے ہیں: غوث محی الدین حسینی نصر الحق نے یہ فرست تیار کی ہے۔ اللہ تعالیٰ اسے اور اس کے ساتھ اس کام میں شریک رہنے والوں کو اپنے حبیب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے صدقہ میں اور اپنے کلام کی برکت سے جزاء غیر عطا فرمائے اور ان کی دین و دنیا کی مشکلوں کو حل فرمائے۔ آمین

پیر کے ساتھ رہا خدمت قرآن میں شریک خادم خادم قرآن ہوا نصر الحق

الحمد لله رب العالمین

اظہار تشکر

روز افزوں ہوں مدارج اور تیرا مرتبہ
حق تعالیٰ دے تجھے اس امر کا بہرہ صلہ
جس کو جو دینا تھا دے کر تو نے اپنے تھر کو
ہاتھ میں تفسیر دے کر ساتھ اپنے کر لیا

Biet tin gi chua, vao day coi di
<http://nhatquanglan1.0catch.com>